



# Arriba

Madrid, martes 11 de enero de 1966

## FAURE. EXPULSADO DE SU PARTIDO

El Partido Radical-Socialista de Francia ha expulsado de sus filas a monsieur Edgar Faure, nuevo ministro de Agricultura del Gobierno del general Charles de Gaulle. El comunicado del partido dice que ha sido expulsado por haber respaldado a de Gaulle en la campaña electoral para la Presidencia



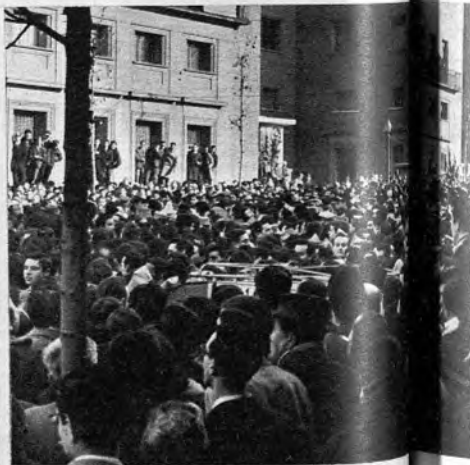
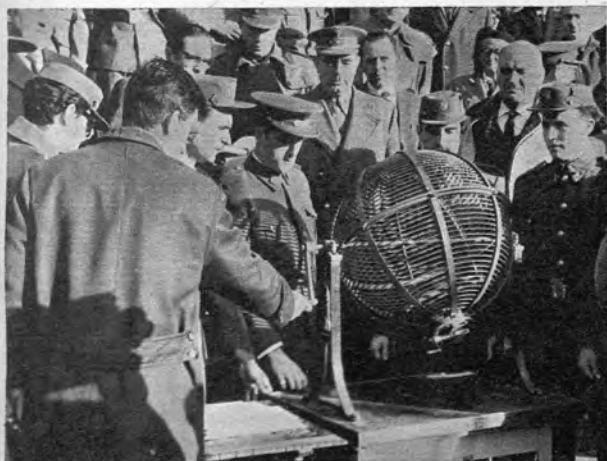
## A PIE, A CABALLO Y EN COCHE

Los neoyorquinos saben muy bien, en estos días de huelga de transportes públicos, lo que es ir a pie, en caballo y en coche a sus lugares de trabajo. Los neoyorquinos han recordado el saludable ejercicio de andar, aunque no sea por puro placer. Los automóviles, que antes se dejaban a la entrada de la ciudad, para luego tomar un transporte público, por aquellos que vivían lejos de la ciudad, han entrado en Nueva York, ocasionando grandes embotellamientos en las calzadas. Y a caballo también ha ocurrido, aunque que otro ciudadano a pie, como este jinete por la Times Square. (Cifra.)



### NUEVO DISPOSITIVO DE EJES DE RUEDAS DESPLAZABLES

El industrial mecánico José Barberá Viacarro, de Reus, Tarragona, ha inventado un dispositivo de ejes de ruedas desplazables, adaptables de forma semiautomática a los anchos de vía españoles de 1.672 milímetros y europeos de 1.435, que tiene patentado en España y Francia. Con este sistema no habría problema en los momentos en que el tren de un país con un ancho de vía tuviera que pasar a otra nación que use un ancho distinto. (Cifra.)



## DE LA QUINTA DE 1965

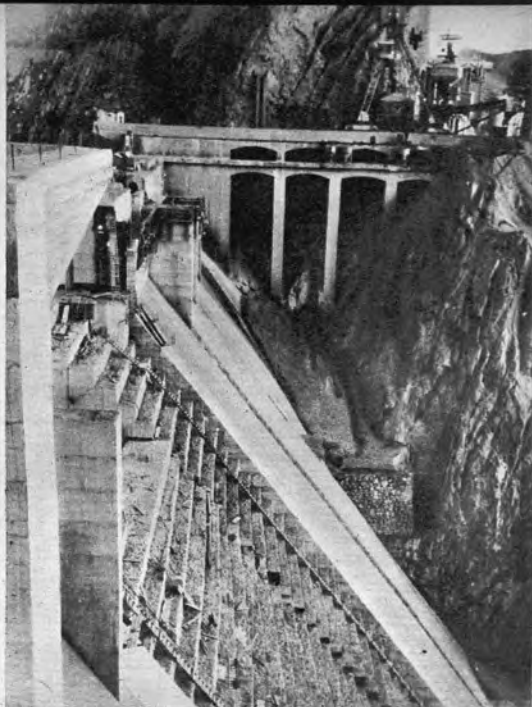
El domingo 9 de enero de 1966 se celebró el sorteo de los reclutas de Madrid y su provincia pertenecientes al reemplazo del año 1965 y agregados al mismo. A la izquierda, el sorteo, desarrollado en la calle, ante las cajas de Reclutas números 111, 112 y 113, en el paseo de la Reina María

Cris  
toda  
han  
luga



### TOMA DE MUESTRAS

En la fábrica azucarera de Monzón, Huesca, se ha inaugurado el grupo o equipo de toma de muestras para análisis de la riqueza de la remolacha, primeramente montado en España. Su valor es de 13 millones de pesetas. (Piel.)



### EMBALSE DE CONTRÉRAS

El Ministro de Obras Públicas ha visitado las obras del embalse de Contreras y las de desviación de la carretera Madrid-Valencia, para la casi total supresión de curvas en dicho lugar. Un aspecto de las obras del embalse. (Cifra.)



Cristina, presidiendo el coronel Fernández Ruberto. La animación durante toda la mañana fue la habitual en estas ocasiones. Los mozos que entraban en sorteo, con amigos y parientes, llenaron el paseo para conocer el lugar al que habían sido destinados para cumplir con el sagrado deber



del servicio militar, el aprendizaje de tantas y tantas cosas necesarias para entender y juzgar servir siempre un concepto y una realidad inmutable: la Patria. A la derecha, una de tantas escenas callejeras de los nuevos reclutas, en el Madrid matutino y dominical. (Fotos Cifra y Torremocha.)

Ayuntamiento de Madrid



### BASURA EN BUENOS AIRES

La capital de Argentina tenía fama de ser una de las ciudades más limpias de Iberoamérica. Esta aureola la ha perdido ahora a causa de la huelga de barrenderos. Los montones ocupan aceras y calzadas. Escena habitual en estos días, en las calles Chacas y Reconquista, en el centro de la ciudad



### LA POÉTISA JUANA DE

Tras largos años de reclusión voluntaria en su departamento, bajo la sombrilla, ha reaparecido, y asistió a la conferencia en Montevideo. Acompañan a la poetisa el senador Víctor Rueda, el



### DOS EN DISCORDIA

A la izquierda, Michel Debré, nuevo superministro de Asuntos Económicos de Francia, lo cual, al parecer, disgustó a Giscard d'Estaing, derecha, ahora sin yestera



### UN FINAL COMO DE BODA EN TASH

De izquierda a derecha, Lal Bahadur Shastri, jefe del Gobierno de la India; Ayub Jan, Presidente de Pakistán; y el ministro soviético, dándose la mano y sonriendo después de la firma de un comunicado por las tres potencias. El final de la conferencia, sobre la paz en Asia, palabra casi omitida en el comunicado. Un final de boda





## A DE SU, HA REAPARECIDO

en su... Juana de Ibarbourou, en el cen... en Montevideo por diversas personalidades... y el consejero Eduardo Pons. (Foto Fiel.)



## ESCAPADA INUTIL

La Policía de Oxnard, California, Estados Unidos, fue al encuentro de Luis Herrera Moreno, 23 años, sospechoso de contrabando de drogas. Después de golpear a un agente, Herrera huyó de su casa, inútilmente, pues fue capturado poco después. El fotógrafo disparó pacíficamente. (AP - Europa Press.)



## IGLESIA PERSEGUIDA EN POLONIA

El cardenal Esteban Wyszyński, arzobispo de Varsovia y Primado de Polonia, sale de la iglesia de San Carlos Borromeo, en la capital polaca, donde pronunció un sermón. El Gobierno polaco ha retirado el pasaporte al cardenal, que se proponía asistir a Roma para participar en el comienzo de los actos conmemorativos del milenario de la evangelización de Polonia. (AP - Europa Press.)

Ayuntamiento de Madrid



## TRES POSTALES SOBRE LA GUERRA DEL VIETNAM

Arriba, el trasatlántico alemán «Helgoland». El Gobierno federal alemán estudia la posibilidad de convertirlo en hospital flotante y enviarlo al Vietnam, bien para personal militar o civil. Abajo, a la izquierda, un soldado del primer batallón de la primera División de Infantería norteamericana ayuda a un compañero que perdió una pierna en una trampa del Vietcong, sobre lo cual el domingo ARRIBA publicó un amplio reportaje, al asaltar una posición comunista. A la derecha, guerrilleros comunistas del Vietcong ante un carro blindado «M-113», norteamericano, en la provincia de Gia Dinh. (AP-Europa)



VIS

La n  
veinti  
Chipp  
cia e  
llegu  
da n  
fue a  
re o  
de fic  
lon,

BO

Lloyd  
son  
men  
avión  
Saint  
todos  
Duras  
án  
che,

## UNA SONRISA, POR FAVOR



### TE CASARAS EN ESPAÑA

Eliza Russell decidió visitar España. Su madre le dijo antes del viaje, no se sabe si con idea de disuadirla, que si iba a España se casaría. La profecía maternal se cumplió. Con su esposo, el periodista español José Ignacio Ramírez de Verger y Ruano, después de su boda en Sawton. (AP-Europa.)

### VISITA AL AMIGO

La novia, Mary Chipperfield, veintisiete años, e hija de James Chipperfield, de ilustre prosapia cirrense, se ha casado con Roger Cawley, treinta años. Nada más contraer matrimonio fue a visitar a su amigo el tigre «Bukia», dentro de la jaula de fieras, en Bassett, Southamton, quizá para acostumbrarse

### BODA DE ALTURA

Lloyd Bartlett y su mujer, Lois, marcen felices después de la ceremonia nupcial, celebrada en el avión que hacia la línea hacia Saint Louis, Missouri. Invitados, todos los pasajeros del aparato. Durante la boda hubo un pequeño susto, originado por un bache, pero sin gran importancia



Madrid

La formación  
profesional  
y la nueva  
sociedad

Panorama  
de la  
educación  
española

Desarrollo  
social  
de la  
cultura

Caminos  
de  
superación  
social

La educación  
y la nueva  
sociedad

El deporte  
y la vida  
española

La juventud  
y el nuevo  
horizonte

Nuevo  
horizonte  
del turismo  
español

La mujer  
en la  
nueva  
sociedad

Promoción  
social

Técnica  
y  
sociedad  
española

La familia  
y el  
nuevo  
horizonte

NUEVO HORIZONTE quiere abrir caminos de perfeccionamiento a la vida española.

Temas

**EDUCATIVOS  
Y DE  
COMUNICACION  
SOCIAL**



**NUEVO  
HORIZONTE**

EN TODAS LAS LIBRERÍAS DE ESPAÑA o en Gaztambide, 59 • Tel. 243 00 01 • MADRID





# Arriba

Núm. 10.337.—II época.—Madrid, martes 11 de enero de 1966.—Dep. L.: M. 17.1958

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA—ORGANO DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S.—AV. GENERALISIMO, 142.—MADRID (16). TELS. 235 06 00 y 235 22 40.—2.00 P.T.A.S.

## SHASTRI FALLECIO AYER DE UN ATAQUE AL CORAZON

CONTABA SESENTA Y UN  
AÑOS Y ERA PRIMER MI-  
NISTRO DE LA INDIA DES-  
DE JUNIO DE 1964

El mismo día había firmo  
un acuerdo con Ayub  
Jan



TASCHKENT (Asia Oriental po-  
sición).—El primer ministro indio  
Lal Bahadur Shastri, ha fallecido  
en esta ciudad de un ataque al  
corazón, a las 22.00 hora española,  
según anuncia un portavoz in-  
diano.

La conferencia entre él y el Pre-  
sidente Ayub Jan, del Pakistán,  
había concluido oficialmente por  
la mañana con un acuerdo entre  
los dos países.

Shastri succedió en junio de  
1964 a Jawaharlal Nehru, y ahora  
tenía sesenta y un años de edad.  
Siete días después de tomar po-  
sición se vio obligado a guardar  
una temporada de reposo. Se  
anunció que se hallaba fatigado.  
Pero quedó la impresión de que  
la víctima de un ataque al co-  
razón. En 1955, siendo ministro  
de Comercio e Industria, sufrió su  
primera crisis cardíaca.

En julio de 1964 dejó, por mo-  
tivos de salud, el ministerio de  
Asuntos Exteriores, del que tam-  
bién se había encargado.

Lal Bahadur Shastri, muy me-  
diato, tímido irreflexo, se hallaba  
al frente de un país de 475 millo-  
nes de almas, sufriendo de extre-  
ma pobreza, de analfabetismo y  
superpoblación. Sin embargo, no  
recusó ante sus terribles res-  
ponsabilidades.

El desaparecido primer minis-  
tro murió el 7 de octubre de 1964  
en la que, entonces era conocida  
como las Provincias Unidas y cho-  
mo el Estado de Uttar Pradish,  
hoy, siendo su lengua la hindi.

El ministro del interior  
sucede a Shastri

NUOVA DELHI.—El ministro  
del Interior, Gulzarilal Nanda,  
ha tomado posesión del cargo de  
primer ministro de la India, a  
primera hora del día de ayer.  
(Pág. 10.)

## INDESCRIBIBLE CAOS EN NUEVA YORK

Miles de coches inmovilizados en las calles.—Los neoyorquinos  
emprenden de noche y a pie el camino hacia sus lugares de trabajo.—  
Todos los puentes y túneles hacia las barriadas satélites, taponados

Diez mil operarios de los transportes urbanos se concentraron ante el Ayuntamiento

NUEVA YORK.—El caos en el  
tráfico se ha hecho cada vez  
más tarde, nuevamente, del enorme  
nicho urbano de Nueva York.  
Mientras que el tiempo continúa  
siendo crucialmente en la gran me-  
trópolis norteamericana, donde las  
temperaturas siguen estando al  
nivel del grado centígrado de con-  
gelación y donde, en general por  
las noches, se vienen sosteniendo  
desde hace días bajo cero. Las  
esperanzas de que coadyuvala la  
buzca de transportes, que tiene  
a la urbe sobreviviendo y desagra-  
nizada, se han desvanecido una  
vez más al caer la jornada.

Una sesión de los dirigentes de  
las partes interesadas en el con-  
flicto, convocada bajo la presiden-  
cia del propio alcalde del  
Ayuntamiento neoyorquino, John  
Lindsay, terminó en punto inerte  
hacia las seis de la tarde (hora  
local), luego de trece horas y me-  
dia de discusiones, mientras que  
los jefes gremiales se mostraban  
irreducibles en sus puntos.

### TRECE HORAS DE NEGOCIA- CION SIN NINGUN RESULTADO

El jefe del Comité de negocia-  
ción de los Sindicatos de Trans-  
portes, Douglas Mac Mahon, des-  
pués de las conversaciones con  
los patronos, bajo supervisión  
municipal, declaró a los periodistas:

"Estamos ahora en la misma si-  
tuación que antes, de que comen-  
zara esta sesión, que la duración  
total la noche."

Más en la calle los hechos han  
sido más veraces que las pa-  
labras del dirigente sindical: En es-  
ta segunda semana de huelga  
—que ya se prolonga desde hace  
diez días— se ha producido el  
mayor embolsamiento de tráfico  
automovilístico, en pleno Man-  
hattan, que se ha visto en Nueva  
York al menos que se recuerde.

Miles de autos han quedado  
paralizados en las principales ar-  
terias de la gran metrópoli, taponan-  
do completamente las entra-  
das a los túneles y a los puentes  
que, como es de Brooklyn, condu-  
cen a las ciudades satélites. Los  
coches avanzaban a razón de unos  
metros por hora.

El comisario policial de Tráfico,  
Henry Barnes, ha declarado que  
las primeras horas del día de ayer  
han constituido una de las más  
malas más alarmadas para la suer-  
na de la Policía Municipal. La si-  
tuación del tráfico rodado se puso  
tan grave que muchas personas  
han decidido dejar sus autos en  
garajes y en sus casas y van a pie,  
con lo cual la mayoría de las per-  
sonas han tenido que levantarse  
ayer mañana con varias horas de  
(Continúa en la página 14)

es mejor

## Salinas

por surtido y buen servicio, en per-  
sianas Gradulux o sencillas. Suelos  
plásticos. Sintasol. Alfombras, etc.

SALINAS — Carranza, 5 — Teléfono 257 09 03

## SOLIS HA DICHO:

EN ESPAÑA AUN QUEDAN MUCHAS INJUSTI-  
CIAS QUE CORREGIR.

DESPUES DE SUPERAR ETAPAS DURAS Y DIFI-  
CILES, NOS ENCONTRAMOS EN UN MO-  
MENTO DE GRAN RESPONSABILIDAD

EN EL QUE HACER DE LA PATRIA TIENEN UNA  
GRAN MISIÓN QUE REALIZAR LOS HOM-  
BRES DEL TRABAJO

NO PUEDEN TENER ACOMODO ENTRE NOS-  
OTROS LA DIVISION, EL ENFRENTAMIENTO  
NI EL ODIIO

COMIENZA A MIRARSE EN CON EXPECTACION,  
CON INTERES Y HASTA CON ENVIDIA

DEBEMOS CONTRIBUIR AL FORTALECIMIENTO  
Y LA PUJANZA DE LA ORGANIZACION SIN-  
DICAL

Discurso del Ministro Secretario en Ceuta  
(Pág. 5.)

## LA CASA BLANCA ANUNCIO ANOCHE:

## LOS ESTADOS UNIDOS HAN ESTABLECIDO CONTACTO DIRECTO CON HANOI EN BUSCA DE UNA PAZ NEGOCIADA EN EL VIETNAM

NUEVA YORK. (Urgente. De  
nuestro corresponsal).—La Casa  
Blanca informó anoche que los Es-  
tados Unidos han tomado contac-  
to directo con Hanoi en la bús-  
queda de una solución negociada  
del conflicto vietnamita. El por-  
ta-

voz presidencial, señor Moyers, no  
quiso facilitar más amplios deta-  
lles sobre la naturaleza de los  
contactos establecidos, ni el tener  
de los eventuales cambios de opi-  
niones entre Washington y Hanoi,  
pero aclaró que el embajador Har-  
rington ha asistido la etapa de  
Salgún a su gira mundial. Se tie-  
ne ahora entendido que el motivo  
de la inesperada entrevista cele-  
brada ayer por la mañana entre  
el embajador Harrington y el se-  
cretario general de las Naciones Uni-  
das fue ofrecer a U Thant infor-  
mación sobre este desarrollo de  
las negociaciones, y que este fue  
también el tema de las conversaciones  
establecidas a continuación por  
U Thant con los embajadores de  
Francia, Gran Bretaña y la Unión  
Soviética. En cuanto al viaje del  
señor Harrington a Salgún (vietna-  
ita) que hace dos semanas se su-  
peró, se desconoce por la

vicepresidencia, señor Humphrey  
se aventura en los ambientes di-  
plomáticos de la ONU que su ob-  
jetivo es no sólo informar al Ge-  
neral secretario sobre el cur-

so de las negociaciones, sino sobre  
toda también viajarle respecto  
de su propio futuro, implorando  
de su eventual colapso.

G. B.

## EL CARDENAL WYSZYNSKI NO PODRA IR A ROMA

EL GOBIERNO COMUNIS-  
TA LE HA RETIRADO EL  
PASAPORTE

El ilustre purpurado con-  
testa desde el pulpito

(Pág. 10.)

## LA SITUACION

Terminó la Conferencia indo-pakistanesa con un comunicado  
final por el que ambos países están de acuerdo para retirar sus  
tropas a las posiciones de partida y solucionar pacíficamente los  
problemas que son motivo de tensión entre Pakistán y la Unión  
India.

Después Harrington ha expuesto a los altos funcionarios au-  
stralianos los planes norteamericanos en el Vietnam en caso de  
fracaso de la actual ofensiva de paz.

Hoy comenzará la Conferencia de la Commonwealth en  
protección del secretario británico Harold Wilson para tratar de  
la cuestión de Rhodesia.

Mientras se han producido graves disturbios en Nigeria,  
repudiándose violentamente muertos.

## CRITERIOS DE PUNTOS DE VISTA

## PRINCIPIOS DE LA JUSTICIA SOCIAL

Uno de los pasajes más profundos del reciente mensaje de fin de año del Jefe del Estado es aquel en que hace referencia a la política social española. "Sin una política social justa y avanzada es difícil pensar que un pueblo pueda marchar unido, que una nación pueda prosperar y que un régimen político pueda ser estable." El pensamiento es claro y terminante. No es que la justicia social sea conveniente o aconsejable, no es que la política social facilite las cosas; es que la paz, la estabilidad, el crecimiento, tienen su razón de ser en que se derivan de un sentido social y justo de la política, de una absoluta primacía de la justicia; son posibles gracias a ese sentido, a esa idea de justicia.

La justicia social, para realizarse, necesita la concurrencia de varios factores: estar inscrita en los afores fundamentales del Estado, ser el motor que impulse una obra de gobierno, encausarse en unos objetivos concretos, en unas acciones, apoyarse en una obra amplia de legislación, y, por último, producir un sistema de progresivas realizaciones. Al conjunto de esos factores, potenciados hasta su máxima expresión, llamamos política de justicia social.

Está claro que, desde sus mismos inicios, el Estado español adoptó como lema sustancial su afán de justicia. Desde la ya lejana legislación del Fuero del Trabajo, el "leitmotiv" de la justicia ha recuado en todas las declaraciones solemnes del Estado. Su arraigo en la inspiración de la justicia ha sido permanente y continuado a través de toda su existencia. Y de tal manera ha sido esto así, que podemos hablar hoy de un Estado social con plena propiedad del concepto, sin disimulados ni ambages.

Pero poco serían las declaraciones de principio si éstas no entrañasen capacidad para producir una continuada obra de gobierno. Y no puede negarse que esta pretensión de ir encarnando la justicia ha movido el núcleo esencial de la política activa española en los últimos veintiséis años. No se ha pretendido, ni de cerca ni de lejos, un nuevo despojitismo ilustrado, un hacer para el pueblo sin contar con él; por el contrario, el pueblo ha estado siempre presente como una viva exigencia de justicia. Y esta presencia ha condicionado la labor de los gobernantes a todos los niveles de responsabilidad. Así, a la existencia de un Estado social de Derecho, herencia preciosa para todos los españoles, puede añadirse actividad social de gobierno, la atención a los problemas concretos, que se ha ido plasmando, poco a poco, en frutos de positiva realidad.

El tercer factor de la política social consiste en una amplia tarea legislativa, en la realidad del nuevo Derecho social, en la que España ocupa un digno puesto de vanguardia. La múltiple variedad de los problemas sociales exige el desarrollo de una legislación social avanzada, que resguarde de la contingencia o del capricho, que convierta en norma obligada el impulso generoso de la justicia. Y en este terreno se ha insistido mucho sobre la preocupación española por el problema. Una legislación realista, inspirada en los principios generales de un Estado con vocación de justicia, rectora de una tarea creadora de gobierno, está ya consolidándose en España a buen paso, con óptimas perspectivas.

Y finalmente, principios del Estado, obra de gobierno y labor legislativa han de producir continuas realizaciones positivas. Pueden apreciarse éstas en las disposiciones relativas al Derecho del Trabajo, a la Seguridad Social, a la labor de las Mutualidades y a la múltiple actividad social del Sindicalismo nacional. En suma, la realización expresa de la justicia es el ritmo creciente de acceso a la propiedad, al bienestar. Eso es lo que no puede pararse. Y representa para su garantía la existencia de los factores arriba expuestos.

España tiene, pues, alzada la bandera de la justicia social.

El actual momento de la economía española, en plena crisis de desarrollo, y conllevando los inevitables desequilibrios que ello comporta, plantea en los distintos estamentos de nuestras estructuras económicas preocupaciones de grado distinto y diverso.

Una de las que con más temor está siendo contemplada, se refiere al futuro de la Empresa media y a sus posibilidades de supervivencia, dentro siempre de unas condiciones aceptables de beneficios y rentabilidad.

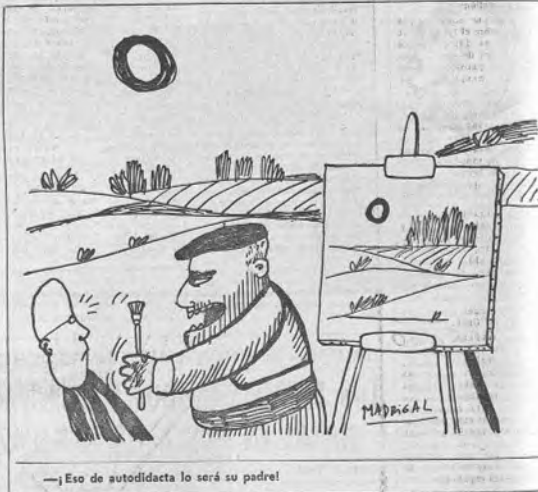
La cuestión es importante, puesto que la realidad de nuestra economía vertería sobre una mayoría de Empresas de esta naturaleza y cualquier fenómeno que las conmueva ha de tener su repercusión inmediata en la vida

nacional. Por otro lado, se encuentra justificada la inquietud de nuestros empresarios, porque la evolución económica no sólo de España, sino de la mayoría de los países, se encuentra condicionada por auténticos procesos de concentración. Y ante esta situación, ¿es posible que las Empresas medias pierdan su independencia al tener que competir en los mercados con los grandes colosos de la industria? Puede darse el caso si se entra en una línea abiertamente competitiva, pero por una serie de circunstancias no cabe esperar que así sea. En primer lugar, no se da entre una y otra una contradicción de intereses, sino una complementariedad entre los fines de ambas. En segundo lugar, existen amplios mercados de

consumo a los que la Empresa media sirve en condiciones óptimas, y para llegar a ellos la gran Empresa tendría que hacerlo en condiciones de inferioridad. En unos mercados, pues, serán las Empresas potentes las que extiendan su dominio, pero en muchos otros, las mejores condiciones en productos y servicios serán ofrecidas por las medianas.

Además, caso de que llegue a "consolidarse" una economía de grandes concentraciones, dentro de ella siempre tendrá la mediana Empresa un amplio campo de operaciones. La gran industria necesitará proveer de aquella en múltiples casos y servicios.

Creemos, por tanto, que el porvenir de nuestra mediana Empresa se presenta bajo signo francamente favorable.



## Opinión del MUNDO

LA VICTORIA O LA DE-  
ROTA.—"Estos personalida-  
des, el diputado republicano de  
Michigan, Ch. Chomchinski, que  
no es preciso vigilar los puntos  
rincónes y en particular el de  
Hapking. En 1964 del lugares  
del mundo libre han llegado al  
Vietnam del Norte. Es decir,  
aproximadamente el doble de los  
hugos procedentes del mundo  
comunista. Esto es imperdonable.  
Yo me pregunto si es razonable  
continuar ayudando a países  
que nacieron al Norte del  
Vietnam. Y si el pueblo ameri-  
cano se entera de que eso continúa  
en aumento, manifestará su des-  
contento. El argumento de que  
están salvando la vida de los  
estadounidenses, y de los

Hay no duda en criticar el de-  
sarrollo de Estados por la  
misión ideológica a países de  
la Gran Bretaña contra Rumania,  
mientras lugares británicos  
atacan regularmente en Hapking.

Esta tema de política muer-  
ten bien hasta qué punto los  
americanos están interesados en  
la victoria del Norte del  
Vietnam. El argumento de que  
están salvando la vida de los  
estadounidenses, y de los

ran que los discuten actualmente  
del aumento de la tasa de guerra  
y que los impuestos indirectos  
sobre la renta o sobre las sociedades  
serán pronto más pesados  
aún. Han estado decenas de mil-  
lares de hombres y han sido  
regresen muchos más.

Quieren que todo eso haya sido  
inútil. No espere la victoria de  
la victoria, pero rechace la victoria  
de la victoria. El argumento de que  
están salvando la vida de los  
estadounidenses, y de los

que no sólo nada que una de-  
rección.

Para ello la negociación es  
un tiempo, un caso en el que  
desde hace treinta años han caído  
uno tras otro todos los países  
occidentales.

Guarden más su confianza en  
el Presidente Johnson, pero los  
críticos se hacen cada vez acer-  
bados. Los críticos se hacen cada vez  
particularmente contra los que per-

educación a la administración

—(1) La ofensiva de la Me-  
noi y Pekín es la de la derecha  
de la izquierda revolucionaria. Pero  
en algunas también, la de la  
del partido democrático, la  
invasión republicana en el  
Chico y dentro de dos años  
en la Casa Blanca.

Los parlamentarios le han  
comprobatado y la declaración  
de la gente de alrededor de John-  
son. Tal vez que el presidente  
comente por sí mismo el "nivel  
pacífico" del que sale su admi-  
nistración.

(Marie-Luce Wacziarg, en "Rien  
rot", París).

## ENTREVISTA

EL FABULOSO TESORO  
DE «EL DORADO»,  
BUSCAO DE NUEVO

EN EL ARCHIVO GENERAL DE INDIAS, DE SEVILLA, SE CONSULTAN LAS CRÓNICAS QUE HABLAN DEL LEGENDARIO BOTÍN DE LOS CHIBCHAS

SEVILLA. (Especial para FOTSA por F. J. Botello).—El fabuloso tesoro de «El Dorado» está de nuevo en actualidad. Recientemente, el Gobierno de Colombia, por gestión del Instituto Colombiano de Antropología, ha prohibido la resaca de unos trabajos que en el lago de Guatavita.—A muy pocos kilómetros de Bogotá—se encargan para el rescate del legendario botín de los indios chibchas. Hasta el Archiv General de Indias de Sevilla han llegado últimamente algunos investigadores dispuestos a encontrar en las extensas y perdidas de legajos escritos y publicaciones que allí se guardan, datos del legendario tesoro.

El director de dicho centro documental, don José María de la Peña y Cámara, experimentado americanista, auténtica personalidad en la materia, nos habla al respecto de la cuestión.

—Es posible que existan datos en el Archivo sobre el tesoro, pero su localización es difícil, ya que son miles y miles de documentos los que aquí se guardan sobre el descubrimiento, conquista y yelamiento de las tierras americanas. Desde luego, las crónicas que describen momentos relacionados con «El Dorado» y sus riquezas están en los fondos de los cronistas que fueron recorriendo distintas orillas sobre el particular, mezcladas, generalmente, con la leyenda.

—¿Qué hablan de su localización?

—Se esperaba mucho con el último fondo que está sucediendo y se da una amplia zona. La Guayana, el Orinoco, etc., como posibilidad del caudal «El Dorado». La laguna de Guatavita casi desde luego en el sector con más posibilidades.

—¿Cuál es el origen del tesoro que se supone en Guatavita?

—Hay varias versiones del mismo. Una de ellas es que los caudillos, cuando trataban el mundo, recibían una curiosa recompensa que consistía en meterse en las aguas del lago resucitado con un palio de oro... Otra afirma que los chibchas, pueblo muy hábil y rico en la cestería, poseía un gran tesoro que el caudal «El Dorado» hizo hundir en las aguas del lago para que no cayese en manos de los conquistadores españoles.

—¿Existen muchos datos sobre la búsqueda del botín?

—Sí, hay noticias de muchos indios. Hernán Pérez, hermano de Gonzalo Jiménez de Quesada, el fundador entre 1536 al 29 de Santa Fe, de Bogotá, que, al parecer, era un hombre muy aventurero, ya buscó por aquel entonces el tesoro de los indios chibchas.

—¿Y desde entonces?

—Otros muchos han intentado localizarlo, sin gran fortuna. El padre Bayle, quien escriba una obra muy interesante sobre el tesoro, el fabuloso «El Dorado» fantasma, en la que cuenta cosas muy singulares, han aparecido en las aguas del Guatavita numerosas objetos de valor que algunos han relacionado con el fabuloso tesoro por el que tanto se están interesando últimamente.

## LEER EN VOZ ALTA

Por Carlos RIVERO

A raíz de la muerte de Somerset Maugham, sus biógrafos de urgencia nos cuentan que, en los últimos tiempos el viejo novelista, ordenaba todas las mañanas a su secretario que le leyese horas, el escritor leía por sus propios ojos; pero de mañana, en el jardín de La Moresque, prefería que Alan Searle le fuese diciendo, en el grado semitono de las confidencias intelectuales, los capítulos escogidos por el propio escritor.

Resultado notable que un hombre como Somerset Maugham, que en su ancianidad extrema se expresaba mediante una universal desconfianza, una dimensión absoluta de la curiosidad, conservase cierto gusto por la lectura en voz alta. Probablemente era un rasgo del generosismo de su juventud, pues el autor de «Jack Straw» pertenecía a una de las últimas generaciones que todavía hicieron del arte de leer, por supuesto, del arte de escuchar—un argumento de familia familiar o amatoria. Porque la estampa del que lee en medio de un coro compungido responde histórica y dramáticamente—si no queremos ir mucho más lejos—a una cultura de edad, de diagnósticos. Los que, por razones de edad, solo conservamos una vaga memoria literaria de aquellas escenas, nos las representamos siempre a la luz de un quiqueo, con difusa aire romántico en las figuras agrupadas en la oscuridad de un plano vertical.

Aquel ambiente nos queda tan a trasmano como el arte de leer y la adición a acercarse al de los adjetivos que floreran sobre quien a un grupo de amigos a una velada de lectura hogareña. En las dulcificadas relaciones literarias se cultivaba bastante, a modo de exorcismo, la amenaza de «el me lees, te leo». En los tratos de la sociabilidad inespecífica, muestra apenas no tolera la lectura en voz alta ni aún como abstracción o monotonía. Es un hábito fosilizado del que, para colmo de males, queda la lejana resonancia de un prestigio algo curio.

T, sin embargo, ese tipo de lectura quizá representase una especial modulación de la sensibilidad literaria y aun acaso de la cultura literaria. Si admitimos que una mala lectura acarrea debilitamientos de la calidad estética y conceptual de los textos, habrá que admitir también que una lectura entonada y correcta servirá para exaltar sus valores. Los que tenemos cierta familiaridad profesional con la radio sabemos bien que un buen lector, haciendo claramente la exclama de su arte, puede embellecer una cuan-

tilas mediocres. Porque la lectura pertenece, lo mismo que la oratoria, al cuadro de las artes de actuación que, a su vez, al grado de las artes de oyente la incluye crítica; es decir, la literabilidad valorativa. Por eso se hace forzoso reconocer que en toda lectura excelente existe alguna dosis de fraude intelectual.

Hace ya mucho tiempo que se dijo que los prosistas españoles son oradores que «criban». Y, efectivamente, escritores incapaces de eludir los imperativos de un reformismo esencial y propiamente, por tanto, a escuchar su propia «adencia» mientras escriben. Lo cual es posible que les hubiese especialmente agudo, para ser leído en voz alta. Aunque esta suerte de musicalidad formal se da en la mayor parte de los latinos, incluidos el aparentemente desgarrado Baroja, que leído en voz alta acusa todo el rigor de las acedías que condicionan poderosamente—quiera decir en el íntimo aliento y cifra—el ritmo de su prosa.

Sea todo ello como fuere, lo cierto es que libros singulares quedarían a mitad de camino de su eficacia estética y patética si alguna vez no se les diese lectura en voz alta. Libros de, vehementemente pretendidos perasos y políticos, que en buena parte resultarían fallidos si en alguna ocasión sus págsinas no fueran clamantes sin traidor alguno de los matices de sustantiva pasión. Madariaga, en un penetrante ensayo dedicado a Unamuno en el «De Galdós a Lorca», afirma que los libros del «vicio de piedra y llama» son libros gesticulantes, pues son libros escritos «no sólo con el cerebro, sino con «da el alma y aun con todo el cuerpo del autor», de manera tan vivida que el lector se imagina sin gran esfuerzo la energética gestulación que ya subraya, ya interpreta, desprecia, arguye, niega y, sobre todo, afirma. Naturalmente, la lectura de este tipo de libros tiene que ser desdoblada en un ejercicio dual de silenciosos extrínsecos en soledad y de actitudes comunicativas, clamarosas y múltiples. Primero hay que «aprimar» la cosa palabra, a solas con la alta temperatura de uno mismo, sin tufano de brasa, y después, de cara a un auditorio fíctil e ideal, hay que dar humana resonancia, gestulación y voz a esos manojos de ideas que se agitan y llaman imperiosamente a las puertas del alma de muchos.

No sé qué libros le mandaría leer Somerset Maugham a su secretario. Presumiblemente, cercano ya su fin, alguno de estos libros gesticulantes—tal vez «El hombre que se convirtió en perro», pero en inglés—que van dejando un reguero de carbonos encendidos sobre todo el hielo, sobre toda la muerte que pisan.

Presencia del

GENERAL DIEZ-  
ALEGRIA

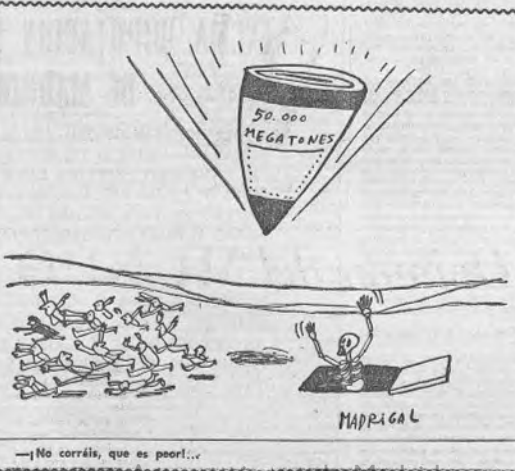
Director de la Escuela Superior del Ejército, en cuyo Centro se ha celebrado el brillante acto de inauguración del I Curso Básico para Mandos Superiores, que en su Inspección ha tenido ya una amplia repercusión, como lo demuestra el hecho del simultaneo de altas personalidades y jerarquías castrenses que asistieron a la apertura del curso.

El general Diez-Alegria dio una magnífica lección acerca de la guerra de guerrillas, destacando las distintas facetas de este tipo de guerra, entre las que cobra primacía la faceta política y señalando la necesidad de que los oficiales profesionales consideren esta materia como digna de estudio.

En el mundo

JEAN MARCEL  
JEANNENEY

El nuevo ministro francés de Cuestiones Sociales tiene cincuenta y cinco años, fue jefe de Gabinete de su padre, conde de De Gaulle en 1944 ministro de Estado, y es doctor en Derecho. En el primer Gobierno de De Gaulle, dirigido por Debré, fue ministro de Industria y Comercio y embajador representante de Francia en Argelia. Ha escrito numerosos libros, especialmente de temas económicos, como «El movimiento de los precios en Francia desde la estabilización del franco», «Economía política», «Fuerzas y debilidades de la economía francesa», «Lien de los hijos».



—¡No corraís, que es peor!...

Anunciando de Madrid

## INFORMACION NACIONAL

**REUNION DE LA COMISION DE  
HACIENDA DE LAS CORTES**  
**ESTUDIA EL PROYECTO DE LEY DE REGIMEN  
TRIBUTARIO DE GUINEA ECUATORIAL**  
LA COMISION DE INFORMACION ESTUDIARA EL DIA 17 LA LEY DE PRENSA  
E IMPRENTA.

A las cinco y cuarto de la tarde se reunió en las Cortes Española la Comisión de Hacienda, bajo la presidencia de Diego Salas Poma, para tratar de los proyectos de ley de Régimen Financiero de los puertos españoles y de Régimen Tributario de la Guineas Ecuatorial.

Tras aprobarse el acta de la sesión anterior, y ante peticiones fundamenteles expresadas por escrito por algunos procuradores de no poder asistir en ese momento al estudio del proyecto de ley de Régimen Financiero de los Puertos, el presidente de la Comisión indicó la conveniencia de que se estudiara en primer lugar el proyecto de ley de Régimen Tributario de la Guinera Ecuatorial.

La ponencia designada para su  
formación sobre este proyecto de ley  
está formada por los Procurado-  
res señores García Hernández, Tu-  
la Puentes, Gori Molubela, Ngomo  
Nandong e Iruzun Goicoechea. El  
proyecto de ley consta de 95 ar-  
tículos.

Este proyecto solo se presentó una enmienda, cuyo primer firmante es el Procurador Emérito Lamo de Espinosa. La enmienda, amplia y extensa, afecta a numerosos artículos del proyecto de ley. En ella formula consideraciones que ponen de manifiesto que la estructura del sistema tributario de Guinea Ecuatorial no guarda armonía con el sistema tributario del Estado español, incorporado por la ley de 4 de junio de 1964.

El señor De la Fuente, por su ponencia, indicó que la falta de armonía entre ambos sistemas tributarios no constituye objeción fundamental al proyecto, ya que lo que se pretende con esta ley es configurar el sistema tributario de distinta forma para la Guayana Ecuatorial, teniendo en cuenta las peculiaridades geográficas, económicas, demográficas, etc., de este territorio. Se ha tomado en consideración, además, el punto de vista de la Asamblea de Guayana Ecuatorial, cuyas suplicas se han incorporado al proyecto.

El señor Lamo de Euzkano re-  
tando la diferenciación existente en  
varias secciones del proyecto y la  
que está actualmente legada en  
nuestro país, especialmente en lo  
que respecta al impuesto sobre los  
beneficios y sobre sociedades.  
El señor García Hernández, en  
nombre de la ponencia, subrayó  
que el Consejo de Estado y el Mi-  
nisterio de Hacienda español a-  
habían mostrado conformes con  
el proyecto y justificó el criterio  
de la ponencia en el planteamiento  
del sistema establecido en el  
proyecto.

### Criterio de la Asamblea de Guinea

Los señores Ngomo y Gori intervinieron para manifestar que la Asamblea de Guinea Ecuatorial, a través de sus técnicos, había mostrado su acuerdo con el proyecto de ley y aceptado las sugerencias del Consejo de Estado y del Ministerio de Hacienda. Destacó las peculiares circunstancias del territorio de Guinea y dijo que la Asamblea está facultada para adu-

tar las leyes de la Península a su territorio. Aplicar estas leyes al pie de la letra no sería conveniente en muchos casos para Guinea.

El señor Lamo de Espinosa comentó que, en esencia, todos estaban de acuerdo. Lo que él pretendía con su enmienda es establecer un régimen tributario de adecuación, no de nueva implantación para Guinea.

Como este debate se había producido en el estudio del artículo segundo, se sometió a votación y fue aprobado con una salvedad del señor Lamo de Espinosa. Se estudiaron a continuación los restantes artículos, donde el señor Lamo volvió a plantear en esencia las mismas objeciones de fondo. Varios procuradores le apoyaron en el aspecto que se refiere a que el impuesto sobre el beneficio de sujeción a dividendos sea deducible.

empresas individuales sea beneficiaria del impuesto general, cómo ocurre en la Península, ya que al no, se produciría una situación desfavorable para los empresarios de Guinea. El señor Gómez Durán dijo que esas deducciones operan ya actualmente en la práctica. La empresa de Guinea tributa actualmente con un 20 por 100 de sus beneficios, y con la nueva ley Tributaria, un 13 por 100 como empresa y el 7 por 100 restante como personas individuales, lo que, a fin de cuentas, viene a representar lo mismo.

[illegible]

Se reanuda la sesión

Reanudada la sesión, se aprobaron los artículos 22, que se refiere a la contabilidad de las Empresas individuales, y 23, en el que se determina el beneficio neto. En este artículo se recogieron modificaciones conforme a la ley de reforma del sistema tributario.

En el artículo 71 referente a la estimación de la base imponible y liquidable, se adoptaron varios aspectos de la enmienda del señor

Lamo de Espinosa. El artículo 25 igualmente aprobado, trata del concepto de cuota mínima sobre beneficios. Tras la aprobación de los artículos 26 al 31, quedó pendiente de aprobar el artículo 32 con un nuevo texto a redactar por el señor Lamo de Espinosa.

Se aprobaron a continuación los artículos 33 al 38; se aceptaron en el 39, unas enmiendas de los señores Lamo y Capeta; se aprobó, conforme al criterio de la ponencia, los artículos 40 al 45; el 46 quedó pendiente de una nueva redacción; los artículos 47 al 52 fueron igualmente aprobados, según el informe de la ponencia, a los artículos 52, 53 y 54, propuso el señor Lamo varias modificaciones en relación con el rendimiento de fincas rústicas, que la ponencia aceptó en parte, buscando una nueva redacción al proyecto.

Una vez aprobados los artículos 57, 58, 59 y 60, el presidente de la Comisión levantó la sesión a las diez de la noche, para proseguirse a las diez de la mañana de hoy con el estudio de los restantes artículos del proyecto.

Próximo estudio de la ley  
Prensa

La Comisión de Información de las Cortes Españolas se reunirá el próximo día 17 de enero, a las diez y media de la mañana, para tratar del proyecto de ley de Prensa e Imprenta.

**1 CURSO BASICO PARA MANDOS SUPERIORES  
EN LA ESCUELA SUPERIOR DEL EJERCITO**

PRESIDIERON EL ACTO INAUGURAL EL CAPITAN GENERAL MUÑOZ GRANDES Y LOS MINISTROS DE EDUCACION, EJERCITO, MARINA Y AIRE

En la Escuela Superior del Ejército se celebró el acto de inauguración del I Curso Básico para Mandos Superiores, presidido por el Vicepresidente del Gobierno, Capitán General Muñoz Grandes. Dicho curso, al que asisten 50 coroneles y tenientes coroneles, durará hasta el 22 de junio del presente año.

Con el Vicepresidente del Gobierno asistieron al acto de apertura los Ministros de Educación Lora Tamayo; del Ejército, teniente general Méndez Tolosa; de Marina, almirante Nieto Anzures; y del Aire, teniente general Lora. Estuvieron presentes asimismo los ex Ministros tenientes generales Ascencio y Barroso; Consejero del Reino, teniente general García Valdivia; presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar, general Roldán; Capitán General de la primera región, jefes de la región central, jefe de Estado Mayor, vicario general castrense del Ejército, doctor Alonso Muñozgutiérrez, generales, jefes y asistentes a este J. Com.

## LECCION DE APERTURA

Pronunció la lección inaugural del curso el director de la Escuela, general Díez-Alegría, que desarrolló el tema «Introducción para un estudio de la guerra de guerrillas».

Inició su conferencia con unas palabras de gratitud para los Ministros y personalidades asistentes al acto, así como de saludo para los concurrentes al primer Curso básico para mandos superiores.

los. Al entrar en el tema de la guerra, el militar dijo, entre otras cosas, que la guerra de guerrillas, la adecuada para la ideología comunista, la estaba tomando como las realidades de la estratagema dausoria. Por eso, añadió, es necesario que los oficiales prototipo de la guerra de guerrillas estén dignos de estudio.

Analizó el conferenciante detalles de la guerra de guerrillas, estimó en el análisis de su concepción y desarrollo, la influencia de la política, psicología y social-económica y militar, deduciendo como consecuencia la dificultad de seleccionar un manual adecuado para la guerra de guerrillas. El conferenciante debe recordar. Citó autores, como Lawrence, entre los clásicos, y Chavante Grivas y Mao Tse Tung, entre los guerrilleros, y enumeró las etapas de la guerra de guerrillas, resumiendo la primera que en las guerrillas actuales la política aún más que en la guerra regular. Terminó exhortando a los oficiales de la Armada de la República en Ecuador.

NUEVA SUPERIORA DE LA  
CONGREGACION DE LA CRUZ

**ALICANTE.**—Ha sido elegida superiora general de la Congregación Religiosa Obrera de la Cruz la madre Carmen Guizarro Jimeno, que actualmente desempeña el cargo de superiora de la Casa Sacerdotal de Alicante.

EXCMA. DIPUTACION PROVINCIAL  
DE MADRID

EL "BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO" DEL DIA 8 PUBLICA ANUNCIO DE SUBASTA DE LA FINCA "EL LAVADERO", SITA EN LAS CALLES DE ARGU MOSA Y PASEO DEL GENERAL PRIMO DE RIVERA, POR EL TIPO MINIMO DE 105.000.000 DE PESOS Y PAGO APLAZADO DEL PRECIO EN DOS AÑOS

LAS PROPOSICIONES PUEDEN PRESENTARSE  
HASTA LAS DOCE HORAS DEL DÍA 20 DEL CO  
RRIENTE, EN EL NEGOCIADO DE PATRIMONIO  
DE LA CORPORACION (GARCIA DE PAREDES, 65)  
LA SUPERFICIE DE LA FINCA ES DE 8.167,94 ME  
TROS CUADRADOS.

Madrid, 8 de enero de 1966

# Amiento de Madrid







## EL NUEVO PRESIDENTE DEL TRIBUNAL DE ORDEN PUBLICO TOMO POSESION DE SU CARGO

DON FERNANDO ARNAO GRACIA, INSPECTOR DE PRISIONES

A mediados de ayer tomó posesión de su cargo el nuevo presidente del Tribunal de Orden Público, don José Hijas Palacios, que sucedió en el mismo puesto a don Enrique Amat Casado. Ambos juraron ante al señor Hijas don Tomás Pereda, presidente suplente del citado Tribunal.

La breve ceremonia tuvo lugar en el Palacio de Justicia madrileño, y estuvieron presentes todos los magistrados que vienen desempeñando sus funciones en el Tribunal de Orden Público.

### Nuevo inspector general de Prisiones

Ha sido nombrado inspector general de Prisiones don Fernando Arnao Gracia, por orden del Ministerio de Justicia que inserta hoy el «Boletín Oficial del Estado».

## EL SUBSECRETARIO DE EDUCACION NACIONAL, EN BARCELONA

TRATO DE LA CONSTRUCCION DE NUEVAS FACULTADES UNIVERSITARIAS

BARCELONA.—El Subsecretario del Ministerio de Educación Nacional, don Luis Legaz Lacambra, y el director general de Enseñanza Universitaria, don Juan Manuel Martínez Moreno, llegaron ayer mañana. En el aspedero del paseo de Gracia fueron recibidos por el rector de la Universidad, doctor García Valdecasas, decano, Junta de gobierno y otras personalidades de la vida universitaria.

A las once de la mañana, el Subsecretario y el director general se dirigieron a la Universidad, donde

## SELLOS DE CORREOS PARA PLAZAS Y PROVINCIAS AFRICANAS

El «Boletín Oficial del Estado» del día 6 del actual publica una convocatoria de la Dirección General de Finanzas y Provincias Africanas para elegir ocho dibujos originales, modelos para sellos de correo de Fernando Poo, Río Muni, Ithi y Sahara. Se otorgarán premios de cinco mil pesetas

## VENDEDOR RAMO MATERIAL OFICINA

precisa importante Empresa introducida en plaza GARANTIZAMOS un mínimo inicial de 6.000 pesetas con amplias posibilidades inmediatas de superación y una situación estable.

DESEAMOS una persona libre del servicio militar, acostumbrada al trato con clientes, afán de superación y dedicación exclusiva a nuestros productos.

Escribir a mano con máximos detalles "currículum vitae" al número 94. Apartado 911

## EL MINISTRO DE OBRAS PUBLICAS INSPECCIONA LOS TRABAJOS DE LA «SOLUCION SUR» Y LA AGENCIA ASIMISMO RECORRIO LAS OBRAS DEL EMBALSE DE CONTRERAS, QUE ESTARA TERMINADO EN EL AÑO 1969

VALENCIA.—El Ministro de Obras Públicas, don Federico Silva Muñoz, llegó el domingo por la noche a Valencia para realizar visitas a diferentes obras dependientes de su Departamento en esta provincia.

El señor Silva Muñoz llegó al puerto de Contreras a las siete de la tarde, acompañado de los directores generales de Carreteras, Obras Hidráulicas y Puertos y del subdirector general de Fomento Hidráulico, junto con otros altos cargos del Ministerio. En dicho lugar se fue recibido por el Gobernador Civil de Valencia, don Antonio Rueda y Sánchez Molá, Presidente de la Diputación Provincial, don Bernardo de Lasala, ingeniero jefe de Obras Públicas y otras autoridades y altos jefes de Obras Públicas de la provincia.

El Ministro recorrió las obras de la presa del pantano de Contreras acompañado de las autoridades y personalidades de su séquito. Esta presa, cuyas obras se iniciaron en 1953, tiene una altura de 125 metros y por su coronación pasará la carretera general de Madrid a Valencia salvando el puerto de Contreras. El pantano, una vez terminado, tendrá una capacidad de embalse de 37 millones

de metros cúbicos. Sobre esta presa y puentes secundarios se harán las carreteras a una altura de 115 metros, cruzando por tres túneles, de los cuales uno ya está completamente terminado.

Este complejo hidráulico está terminado en 1959 y su presupuesto asciende a más de sesenta millones de pesetas, siendo el principal de los embalses de carretera de la cuenca del Júcar.

Después de esta visita, el Ministro y acompañados partieron con dirección a Valencia, donde llegaron alrededor de las nueve de la noche. El señor Silva Muñoz se dirigió a la hacienda de Nuestra Señora de los Desamparados, Patrona de Valencia, donde fue recibido por el Alcalde de la ciudad, don Adolfo Binado de Arellano, y otras autoridades civiles y religiosas, pasando seguidamente al camarín de la Virgen, donde oró y bendijo a los presentes, haciendo el mando de la imagen y firmando en el Libro de Oro.

A continuación se trasladó al Gobierno Civil, donde fue cumplimentado por el Capitán General de la III región militar, general jefe del Estado Mayor del Aire y otras autoridades militares de la provincia. A continuación se dirigió a diversas Comisiones de Comandantes de Regiones del Júcar y del Turia, así como de varias arcas y a los representantes del Tribunal de las Aguas.

Más tarde el señor Silva Muñoz visitó la oficina de la Solución Sur de la ciudad, donde le fueron mostrados los proyectos, mapas y fotografías relativos a las obras a realizar.

Posteriormente marchó al hotel para descansar durante unos momentos.

Seguidamente el Ministro y acompañados se dirigieron al palacio de la Generalidad, donde le fue ofrecida una cena por la Diputación Provincial y el Ayuntamiento.

### Visita a las obras de la "Solución Sur"

El lunes, el Ministro visitó las instalaciones del puerto. A su llegada al mismo fue recibido por el presidente de la Junta de Obras, el ingeniero director y el economista de Marina. El Ministro examinó los proyectos de ampliación y mejora de obras de abrigo del puerto, que se ha quedado en el estado de inacción por el intenso tráfico de mercancías. En este proyecto se incluye la construcción de un nuevo dique de tránsito, se habló, en términos generales, de las mejoras para diversos puertos pesqueros.

A continuación, siguiendo las variantes en el transito del ferrocarril de Valencia a Tarragona, se dirigió a la estación de pasajeros denominada de la Puente de San Luis, recorriendo las obras que en dicho sector se realizan. Igualmente visitó en la carretera de Mallilla las obras de un paso superior sobre la vía férrea y las que se llevan a cabo pertenecientes a la llamada Solución Sur, en zonas afectadas por un nuevo cauce del río Turia.

Finalmente visitó las instalaciones de embalses de la Sociedad de Aguas Potables, regresando al momento a la capital, donde a las dos de la tarde le fue ofrecido un almuerzo por la Corporación municipal, en el que el Sr. Cordero, alcalde, hizo un discurso en el que elogió el papel que las acometidas de don José

Gómez Badoero y don Rafael Tasó Izquierdo y presidente y secretario, respectivamente, de la Junta de Gobierno de dicha Comunidad de Regantes. (Cifra.)

### En la estación de autobuses del Norte

El Ministro de Obras Públicas visitó ayer tarde las obras de la estación terminal de autobuses del Norte, que estará terminada en unos meses. Esta estación se halla sobre una superficie de 35.000 metros cuadrados para playa de maniobra y estacionamiento. Consistirá de los más modernos servicios y tendrá capacidad para 2.000 autobuses diarios, equivalentes a un tráfico de 1.800 pasajeros por hora y 83 aparcamientos simultáneos. Su presupuesto es de 150 millones de pesetas. Hay que hacer constar que se trata de la población de mayor tráfico de viajeros por autobuses de Europa, y en el mundo sólo le aventaja Nueva York y Chicago.

### En El Saler

A continuación visitó las obras del acceso de Ademuz, marchando seguidamente a El Saler para visitar las obras del parador nacional de turismo, en avanzado estado de construcción. Continúa después por Sueca y Sollana, hasta alcanzar la plaza de Silla, que constituye el acceso sur de Valencia.

A su regreso a la capital visitó la estación de autobuses del Sur, de menor categoría que la del Norte, pose un solo para algunos paises cercanos. Tiene capacidad para 800 autobuses y un tráfico de pasajeros diarios de 25.000. Su coste es de 35 millones de pesetas, hallándose terminada y a punto de inaugurarse.

Luego se dirigió el Ministro a la oficina de proyectos de la Jefatura de Obras Públicas, donde, sobre mapas y gráficos, le fueron explicados los distintos proyectos y estudios de la red arterial de Valencia y su coordinación con obras hidráulicas y de ferrocarriles, autopistas del Mediterráneo, ensanche de dos puentes sobre el Turia, etc.

### En el Ayuntamiento

El señor Silva Muñoz se dirigió luego al Ayuntamiento, donde recibió en el despacho oficial de la Alcaldía a la Corporación municipal en pleno, Comisionados de los Ayuntamientos de Sagunto y Alburquerque y Síndico Estable del pantano de Fúria, que le expusieron diversos problemas que el Ministro prometió estudiar.

También recibió a la Junta de las Sociedades «Los Penals» y al Consejo de Administración de la Sociedad Anónima de Transportes Urbanos de Valencia, los cuales presentaron al Ministro algunas cuestiones de tráfico urbano de la capital, mediante la proyección de películas documentales.

Finalmente, el Ministro recibió a los informadores de Prensa, a los que, en breves palabras, manifestó su satisfacción por las importantes obras que había recorrido.

Dijo que Valencia, a raíz de las inundaciones, necesitaba soluciones definitivas. Por ello ha sido preciso un tiempo de estudio, de maduración y de planeamiento. Hoy esas obras se hallan en ejecución y pronto la misma Valencia se sorprenderá de estas magníficas realizaciones. (Cifra.)

### "BOLETIN DEL ESTADO"

## PROMOCION TURISTICA DE LA COSTA DE HUELVA

SE MODIFICA EL DECRETO SOBRE EXACCION DE MULTAS GUBERNATIVAS

El «Boletín Oficial del Estado» publica hoy, entre otras, las siguientes disposiciones:

**PRESIDENCIA DE EL GOBIERNO.**—Decreto, sobre modificación de la tarifa de la cuota de

**JUSTICIA.**—Decreto por el que se modifica el 11 de mayo de 1959, sobre exención de multas gubernativas.

**HACIENDA.**—Orden por la que se modifican los tipos de derechos de consumo de los productos de semiconsumo de frutas a partir del 1 de abril de 1966.

Orden sobre financiación de servicios comunales privados en el extranjero.

Decreto por el que se adaptan las normas de la ley sobre declaración de balances de Bienes y Cajas de Ahorro.

**GOBERNACION.**—Código de la Circulación. Decreto por el que se deroga el artículo 252 del Código de la Circulación.

**EDUCACION NACIONAL.**—Orden, por la que se establece la presentación de los estudios en los órganos de Protección Escolar dependientes del Departamento.

**TRABAJOS.**—Orden sobre calendario de fiestas constitucionales y recuperables en 1966.

## DISCIPLINAR LA MARCHA DEL PLAN DE DESARROLLO ES LA GRAN NECESIDAD DEL MOMENTO

EN LOS MEDIOS ECONOMICOS SE CONSIDERA CLAVE EL AÑO PRESENTE PARA EL EXITO DEL PLAN

En los medios económicos españoles, tanto oficiales como privados, se considera clave el año 1966. Han pasado ya dos años del Plan de Desarrollo Económico y únicamente quedan otros dos años para terminar este primer Plan. La forma y sentido en que se resuelva los hondos problemas económicos españoles presentes—ha sido un portafolio del Ministerio de Comercio—determinará el éxito o el fracaso del desarrollo económico en marcha.

El portafolio del Ministerio de Comercio—ha sido tan intenso en los últimos años que entender la dificultad de marchar despistado y marchar con orden. Disciplinada es la gran necesidad.

## LOS MIL PRIMEROS COCHES SIMCA EN EL MERCADO

CERCA DE 70.000 UNIDADES SERAN LANZADAS EN EL CURSO DE 1966

El señor Barreiros acaba de declarar a la Prensa madrileña que a partir de ayer, lunes, serán puestos en el mercado los primeros mil coches Simca 1000, seguidos que, hasta fines de 1966 serán cerca de 70.000 unidades de esta clase de vehículos que, habrá salido de su taller.

Respecto al «dómineo» que se prevé para el próximo año, el señor Barreiros afirma que el aumento previsto es suficiente para atender a las demandas del mercado.

Ayuntamiento de Madrid



## CARTA DE ASTURIAS

## LA MEDALLA DE ORO DE LANGREO, A DON MANUEL SUAREZ

EJEMPLAR HOMBRE DE EMPRESA Y DESTACADO FILANTROPO



LANGREO.—El Ayuntamiento de Langreo ha concedido su tercera medalla de oro a don Manuel Suárez, los dos anteriores fueron otorgados al Jefe del Estado y al ex Ministro de Obras Públicas don Jorge Vialín. Premia así una dilatada labor de generosidades y un largo y ejemplar comportamiento.

Hombre de empresa, propietario de una mina, don Manuel Suárez es un ejemplo de cristiano comportamiento hacia sus subordinados. No es un trabajo dividido en fríos compartimentos entre jerárquicos; es la absoluta cooperación, que rebasa los lazos materiales, laborales, para alcanzar los más extralimitables hitos humanos. Don Manuel siente la preocupación de sus obreros, y sus atenciones hacia ellos no se encierran en los áridos estereos de Reglamentaciones, más o menos repetitivas, sobre todo cuando se precisan para llegar a sentimientos fraternos. Es auténticamente ejemplar el comportamiento de don Manuel Suárez hacia sus productores, y bien se considera y valora esta actitud en toda la cuenca minera asturiana.

Y fuera del ámbito laboral, don Manuel Suárez acude con máxima frecuencia donde surge la desgracia, y con alta necesidad de paliar males. Hace poco entregó dos millones de pesetas para los asilos de Langreo y Siero; pero antes, y en reiteradas ocasiones, se generosidad estuvo de manifiesto. Unas veces, la ayuda, trascendió la ayuda; en otras ocasiones permaneció en el asilo.

Aquí está distinción que ahora le es concedida por el Ayuntamiento de Langreo ha tenido una grata acogida en toda Asturias, que conoce bien la obra que don Manuel Suárez lleva a cabo.

## INAUGURACION DE UN HOTEL EN LAS PALMAS DE GRAN CANARIA

TIENE CUATROCIENTAS PLAZAS DE CAPACIDAD

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA.—Con asistencia del subdirector general de Empresas y Actividades Turísticas, señor López de Letona; autoridades provinciales y locales y diversas personalidades, se ha celebrado la inauguración de un gran hotel en la playa de Las Canteras, lugar de máxima atracción turística.

La nueva industria hotelera, con una capacidad de 400 plazas, se viene a sumar al censo de hoteles y residencias de Las Palmas, que en el pasado año experimentó un aumento notabilísimo.

El grupo turístico de Las Palmas de Gran Canaria se refleja en el total de créditos hoteleros concedidos en el pasado año a la provincia, con un importe de 185 millones de pesetas.

La bondad de la temperatura invernal, cuya mínima constante es de 16 a 17 grados; la presencia permanente de sol y la quietud del mar son los factores que han concurrido al incremento creciente del turismo internacional, que ha experimentado asimismo un 40 por 100 de aumento en relación con el año 1964.

En la actualidad existen diversos complejos turísticos en proyecto de realización, uno de los cuales, situado en la zona urbana del Cristóbal, comprende una vasta urbanización, varios hoteles y residencias, con un importe de 600 millones de pesetas. (F.P.V.)

## Construcciones escolares

LA CORUÑA.—Conocida ya dos nuevas escuelas primarias, con las aulas vivendas para maestras, van a ser construidas inmediatamente en distintos puntos de esta provincia, a cuyo fin ya se convocó el concurso para adjudicación de las obras. (C.R.A.)

## Parcelaciones

CINCO CASAS (Ciudad Real).—Dos mil quinientos hectáreas de tierra, correspondientes al sector tercero de la zona «La Mancha», serán parceladas por el Instituto Nacional de Colonización. La cabecera de este núcleo es Cinco Casas, en donde se han levantado numerosas viviendas para los colonos.

Detallo de la zona de «La Mancha» discurre el Guadiana, cuyas afloraciones permiten que el Instituto Nacional de Colonización lleve a cabo en este término la ingente obra que viene realizando.

## Fábrica de calzado

REUS.—Ampliando la noticia dada por el correspondiente de la agenci-

## LOS PRESTAMOS CONCEDIDOS POR LAS CAJAS DE AHORROS ALCANZAN 68.000 MILLONES DE PESETAS

En octubre pasado la cartera de préstamos propios de las Cajas de Ahorro españolas experimentó un nuevo aumento con respecto a las cifras similares del mes anterior, de forma que a 31 de dicho mes se situaba en 68.247 millones de pesetas (1.365 millones más que el mes anterior) distribución entre 118.624 prestatarios (7.165 más que en septiembre).

También la cartera de valores registró un aumento considerable al término del décimo mes del año pasado, con un valor total de 103.011 millones de pesetas, de los que 71.255 millones estaban invertidos en fondos y efectos públicos y 31.965 millones en valores industriales, obligaciones y acciones.

En el Duesseldorf de que la firma alemana Romika instalada en las inmediaciones de esta ciudad una fábrica de calzado, podemos añadir que la misma, antes construida en una zona continua a la carretera de Alcof, en terrenos, recientemente adquiridos, de una superficie de varios miles de metros cuadrados. Según se anuncia, las obras serán iniciadas inmediatamente y en el mes de junio próximo ya funcionará parte de la fábrica, en la que al principio se dará ocupación a unos 300 obreros españoles. (C.R.A.)

## Inauguración de obras

SANLUCAR DE BARRAMEDA (Cádiz).—Han sido inauguradas en esta localidad diversas obras cedidas por el Instituto de Enseñanza de Nuestra Señora de la Caridad, Patrona de Sanlúcar.

Las obras de restauración y mejora corresponden a varias aulas para niños y niñas, así como viviendas, y han sido realizadas con motivo de la coronación canónica de la Patrona, efectuada en el pasado mes de agosto.

El importe de las obras ha sido costeador gracias a la suscripción popular abierta al efecto. (C.R.A.)

## Adjudicación de obras

Por el Ministerio de Obras Públicas han sido adjudicadas las siguientes obras:

Dragado en la dársena del puerto de Sevilla, en la cantidad de 453.843,36 pesetas.

Ensayos y acondicionamiento de la avenida de la Bana, del barrio de Sevilla, en 16.988.500,95 pesetas, y

Ampliación del dique de abrigo del puerto de Bermeo, en la cantidad de 118.150.807,92 pesetas, según resoluciones que publicó ayer el Boletín Oficial del Estado.

## EL CASO DE LOS NIÑOS MURCIANOS

## VESTIGIOS DE UN PODEROSO VENENO EN LAS VISCERAS DEL ÚLTIMO DE LOS CUATRO HERMANOS FALLECIDOS

PARECE SER QUE HAN SIDO HALLADOS POR LOS LABORATORIOS TOXICÓLOGOS DE LA ESCUELA DE MEDICINA LEGAL

El Jefe Provincial de Sanidad de Madrid informa: rá hoy oficialmente sobre este asunto

En el Centro Nacional de Virus, dependiente de la Escuela Nacional de Sanidad, situado en el pabellón número uno de la Facultad de Medicina, en la Ciudad Universitaria, se están sometiendo a determinadas análisis las vísceras del niño Andrés Martínez misteriosamente. El resultado de estos análisis, examinados a descubrir si el niño falleció de enfermedad infecciosa, se conocerá dentro de unos días, una vez realizadas las pruebas de laboratorio.

Por otra parte, muestras de dichas vísceras han sido sometidas en laboratorios toxicológicos de la Escuela de Medicina Legal, a determinadas pruebas químicas, que según parece, han dado como resultado el hallazgo en las mencionadas vísceras, de vestigios de cierto poderoso veneno.

Se sabe, por último, que el jefe provincial de Sanidad de Madrid informará oficialmente hoy sobre este asunto. (F.P.V.)

## ALBACETE

## ESTA EN VIAS DE REALIZACION UN COMPLEJO INDUSTRIAL CUYO PRESUPUESTO ASCIENDE A MAS DE TREINTA Y TRES MILLONES DE PESETAS

ALBACETE. (De nuestro correspondiente).—En la última reunión del Consejo Sindical Provincial, el Vicecartero de Ordenación Económica, primero, y el

Delegado Provincial y presidente del Consejo, señor García Cuatrecasas, en su exposición, dejaron constancia de la importancia trascendental que para la provincia de Albacete suponen las tres realizaciones en marcha, en vías de inmediata consecución. El febrero del año pasado sólo era un sueño el Maestrazo Priego, General, la Central Hidroeléctrica de Hellín y la Fábrica Alhóndiga Cooperativa de La Roda. Hoy puede afirmarse que los elementos tienen solidez y que muy en breve se alzarán con su enorme importancia, capaces de transformar las estructuras agropecuarias de la provincia.

La riqueza fructífera y de la huerta no encontró hasta ahora la vía adecuada de su industrialización y comercialización. La producción era prácticamente consumida por los agricultores y sus sucesores multivendidos por el carácter precario de los productos. Ahora, con las posibilidades del centro de Hellín y las subsecciones de Alhóndiga y La Roda, el panorama es muy distinto y sumamente rentable.

Aprobada la solicitud por los organismos estatales, el proyecto definitivo está a punto de ser ultimado, mientras que los solares están adquiridos. En principio, la financiación está lograda mediante créditos que ni siquiera harían necesario el desembolso inicial de los agricultores socios de la Cooperativa. El complejo está presupuestado en 33.723.250 pesetas.

Las secciones de selección, clasificación, congelación, envasado, etcétera, y la fábrica de conservas inherentes permitirán al productor colocar en su momento la mercancía a precios remuneradores.

Eduardo CANTOS SANCHEZ

# metales

## GRAN VENTA

VISTA MEJOR  
A NITRO  
DE SU VALOR

## "SOBRANTES DE PIEZA"

SI SABE COMPRAR AHORA ES SU OPORTUNIDAD

Por el mismo precio. Vista o medida. Vista mejor.



## PAÑOS RAMOS

MONTAÑA 15 MADRID

Como en Barcelona, Madrid, Granada, Sevilla, etcétera, en todos.

Ayuntamiento de Madrid







## GRAN OFENSIVA CONTRA EL VIETCONG EN LOS BOSQUES DE HO BO

CERCA DE 800 GUERRILLEROS MUERTOS O PRISIONEROS AL NORTE DE QUI NHON

Das embarcaciones comunistas que transportaban armas, hundidas en el delta del Mekong

SARGON. — Importantes fuerzas de infantería, artillería y paracaidistas, integradas por norteamericanos y australianos, siguen en la ofensiva en copar y destruir una concentración de guerrilleros del Vietcong en los bosques de Ho Bo, situados a unos 30 kilómetros al noroeste de Salágon. Se trata del mayor esfuerzo aliado emprendido en una operación de este tipo.

Durante la jornada del domingo apenas se pudo establecer contacto con los batallones de la zona. Se reportó la muerte de 30 guerrilleros, 180 sapecheros muertos. Los australianos capturaron cuatro autocamiones y 25 fusiles en los depósitos registrados.

Al iniciarse la ofensiva, unos 100 botes llegados en 200 barcas y numerosos camiones fueron destruidos a 21 guerrilleros.

**Regimiento del Vietcong sorprendido**

SARGON. — Dos batallones de la división Korenka Xuyen, pertenecientes a un regimiento del Vietcong, al nro. de Qui Nghien, mataban o cogieron prisioneros a 794 guerrilleros. (Efe.)

**Hundimiento de dos embarcaciones comunistas**

SARGON. — Las patrullas australianas han destruido tres embarcaciones del Vietcong, que transportaban armas, en el delta del río Mekong, al sur de Salágon.

**Cuatro australianos muertos y doce heridos**

CAMBRIDGE. — Cuatro soldados australianos han resultado muertos y otros doce heridos durante la operación que están llevando a cabo las fuerzas conjuntas norteamericanas-australianas en el noroeste de Salágon, según se ha manifestado en un comunicado. (Afp.)

**Las tropas norteamericanas no utilizan gases tóxicos**

WASHINGTON. — El departamento norteamericano de Defensa ha informado que los tres gases descritos por el Vietcong del Norte como los venenosos eran de hecho de carácter no tóxicos, ni mortales ni confundidos.

El ministro norteamericano de Asuntos Exteriores ha afirmado que Estados Unidos estaban utilizando gases altamente venenosos en su lucha contra los guerrilleros del Vietcong. (Efe.)

**Deserta un jefe de patrulla del Vietcong**

SARGON. — Un joven guerrillero del Vietcong, jefe de patrulla, se ha entregado a las fuerzas aliadas, anunciando la próxima posada, después de dar muerte a cuatro de sus compañeros en una aldea de la provincia de Qui Nghien, situada a unos 30 kilómetros al noroeste de Salágon, según informa la Agencia Oficial de Prensa del Vietcong del Sur.

La agencia afirma que el Vietcong había aumentado su actividad sobre el citado jefe de patrulla, cuyo nombre es Phan Van Tu, debido a que dudaba de su lealtad. (Efe.)

**Dos terroristas muertos por la Policía filipinense**

BANGKOK. — La Policía filipinense ha matado a dos terroristas.

desa ha dado muerte a dos terroristas, entre los que figuraba una mujer vietnamita, y ha descubierto un campamento de entrenamiento de los terroristas durante el pasado fin de semana.

El campamento estaba localizado en la jungla. (Efe.)

**"El Vietcong no negociará hasta que esté convencido de su derrota"**

KUALA LUMPUR. — El jefe del Gobierno de Malasia, Tunku Abdul Rahman, ha declarado que no había posibilidad de celebrar conversaciones con los comunistas vietnamitas hasta que éstos no fueran derrotados por completo. Rahman, en una conferencia de Prensa, ha señalado que los comunistas del Vietcong no negociarían hasta que estén convencidos de que van a perder la guerra. (Efe.)

**El vicepresidente ministro sureño, en Salágon**

SARGON. — El vicepresidente ministro de Guerra del Sur, Chan Ky Young, ha llegado a Salágon con objeto de celebrar conversaciones económicas con el Gobierno norteamericano.

Durante sus tres días de conversaciones en la capital de Vietnam del Sur se cree que se adoptarán decisiones respecto al envío de más kilómetros recorridos, el desarrollo de las telecomunicaciones y de este país y el fomento del intercambio comercial entre estas dos naciones del sudeste asiático.

## SHELEPIN: «O HABRA NEGOCIACION SI NO SE RECONOCE AL VIETCONG COMO «INTERLOCUTOR VALIDO»

Inglaterra rechazará el mensaje soviético en que se ataca duramente la política norteamericana en Asia

U THANT TRATO DE LA SITUACION EN VIETNAM CON LOS EMBAJADORES DE LAS CUATRO GRANDES POTENCIAS

HONG-KONG. — El jefe de la Delegación soviética en Hanoi, Alejandro Shelepin, en su alocución ha descrito la presencia de Estados Unidos en Vietnam como una sangrienta agresión y les ha acusado de querer intensificar la guerra, lo que el sudeste asiático. Shelepin ha dicho que no podría haber negociación en tanto Estados Unidos no estuvieran dispuestos a reconocer al Vietcong como interlocutor válido, ya que éste es el representante genuino del pueblo de Vietnam del Sur.

El importante dirigente soviético se ha declarado convencido de la victoria final del Vietnam en su lucha por la independencia y la libertad de su patria.

Las principales orientaciones de la alocución de Shelepin pueden quedar resumidas en los siguientes puntos:

LONDRES. — Inglaterra rechazará el mensaje soviético en que se ataca duramente la política de los Estados Unidos en Vietnam, Laos y Camboya, se informa oficialmente.

Dicho mensaje ha entregado el pasado lunes a Gran Bretaña en su condición de copresidente, junto con la Unión Soviética, de la Conferencia de Ginebra de 1954 sobre Indochina.

Un portavoz del Foreign Office ha declarado a este respecto, «Esperamos que la producción y publicación de este mensaje no presupone ninguna negativa soviética a proseguir u/o intercomercio más constructivo».

El Gobierno soviético desea que envíe el mensaje, juntamente con la URSR, a los países que participaron en la Conferencia de Ginebra de 1954, pero el Gobierno de Londres no aceptará las elecciones soviéticas y no accederá a un intercambio de dicho documento.

El primer ministro, Harold Wilson, continúa esperando una res-

puesta de su colega soviético, Alexei Kossyguin, al mensaje especial, que le envió el pasado domingo, en el que se reprochaba claramente su apoyo a la actual actividad del Presidente Johnson para llegar a unas conversaciones de paz en Vietnam sin condiciones previas. (Efe.)

**El secretario de la ONU se entrevistó con los cuatro embajadores**

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS. — El secretario general de las Naciones Unidas, U Thant, ha tratado sobre la situación en Vietnam con los embajadores de las cuatro grandes potencias.

El representante norteamericano en la ONU, Arthur J. Goldberg, ha sido el primer embajador que ha visitado a U Thant después de que el secretario general regresara de sus breves vacaciones en Trinidad y Tobago.

Goldberg, que la semana pasada envió a U Thant un informe sobre la ofensiva de paz norteamer-

ricana, se cree que ha discutido con el secretario general los factores puntos de la política norteamericana en Vietnam, que ha sido explicada a numerosos países extranjeros por diversos emisarios presidenciales.

Después de Goldberg, el secretario general ha recibido a Nicolás Fedorenko, delegado soviético en las Naciones Unidas, al embajador francés, Roger Seldous, y al embajador sir Roger Jeddah, delegado adjunto de Gran Bretaña en la ONU.

Un portavoz de U Thant ha declarado que el secretario general había citado a los tres últimos embajadores después de recibir la petición de audiencia por parte de Goldberg, el representante norteamericano en la ONU, para discutir problemas, entre ellos el de Vietnam, ha precedido el portavoz. (Efe.)

**Herriman se entrevistó con los altos funcionarios australianos**

CAMBRIDGE. — Averell Herriman, enviado especial del Presidente Johnson, ha hecho a los altos funcionarios australianos una detallada exposición de los planes norteamericanos en Vietnam si fracasara la actual ofensiva de paz.

No se ha hecho pública ninguna declaración al término de la exposición de Herriman, pero se informó que el enviado presidencial rechazó por su primera conferencia de Prensa en el curso de su actual viaje, que ha llevado ya a ocho países.

En todos los países, se ha visitado — Polonia, Yugoslavia, India, Irán, República Árabe Unida, Tailandia y Japón. — Averell Herriman se ha limitado a hacer declaraciones oficiales en los aeropuertos.

No se ha indicado a dónde se trasladará Herriman el miércoles, al término de su visita a Australia. (Efe.)

**Presión nipona sobre Rusia**

TOKIO. — El jefe del Gobierno japonés, Eisaku Satō, y su ministro de Asuntos Exteriores, Fumihiko Saitō, han celebrado entrevistas por separado con el embajador soviético en Tokio, Vladimir Vinogradov, en el fin de ejercer presión sobre Rusia en favor de un arreglo pacífico del conflicto vietnamita.

Un portavoz de la Embajada soviética ha declarado que Vinogradov regresará a Moscú en breve con objeto de celebrar consultas con su Gobierno por el espacio de dos semanas. (Efe.)

## SANGRIENOS CHOQUES ENTRE TROPAS IRAQUIES Y REBELDES KURDOS

EL GOBIERNO DE BAGDAD ACUSA ALDE TEHERAN DE AYUDAR A LOS SEDICIOSOS

TEHERAN. — El vicepresidente de la capital iraní se ha hecho eco de las furiosas luchas en que, según él, se hallan empeñadas las fuerzas del Gobierno iraní y los rebeldes kurdos.

En uno de los choques registrados en la frontera septentrional del Irak, según el citado diario, «las tropas regulares tuvieron 23 muertos y 24 heridos, contra cuatro muertos los rebeldes».

Asimismo afirma que los rebeldes, que desean independizar del Irak, consiguen derrotar una a una de las Fuerzas Armadas iraníes.

El Gobierno de Bagdad, que ha acusado repetidamente al de Teherán de ayudar, más o menos abiertamente, a los rebeldes, ha ordenado suspender las emisiones dirigidas contra las autoridades del Irán. Al parecer el ministro iraní de Asuntos Exteriores, Amir Abbas Hoveida, se dispone a trasladarse a Bagdad al frente de una «Delegación, con el fin de tratar de resolver las diferencias que en la actualidad existen a ambos países».

En particular las que se derivan de la rebelde kurda. (Efe.)

**Catorce personas comparecen ante el Tribunal de Seguridad**

EL CAIRO. — Catorce personas, entre las que figuran cuatro oficiales, comparecen ante el Tribunal de Seguridad.

**LEA USTED**

**Golda Meir dimitte**

YERUSALEM. — La ministra israelí de Asuntos Exteriores, Golda Meir, que ha participado en todos los Gobiernos de Israel desde 1949, ha anunciado su dimisión el año 1966, ha dicho además a los demás miembros del Gobierno en una reunión ministerial. Se trata del último Consejo de ministros que ha celebrado el Gobierno israelí y casi todo el Gobierno se ha declinado a agasajar y despedir a la señora Meir.

El actual vicepresidente ministro, Abba Eban, sustituirá a Golda Meir en la cartera de Asuntos Exteriores de Israel. (Efe.)

los del Ejército egipcio en situación de retiro, han comparecido ante el Tribunal de Seguridad del Estado, acusados de participar en el complot de 1963 para asesinar al Presidente Nasser o de ser cómplices del mismo.

Todos los acusados se han declarado inocentes de las acusaciones que pesan sobre ellos. (Efe.)

**LEA USTED**

**Golda Meir dimitte**

YERUSALEM. — La ministra israelí de Asuntos Exteriores, Golda Meir, que ha participado en todos los Gobiernos de Israel desde 1949, ha anunciado su dimisión el año 1966, ha dicho además a los demás miembros del Gobierno en una reunión ministerial. Se trata del último Consejo de ministros que ha celebrado el Gobierno israelí y casi todo el Gobierno se ha declinado a agasajar y despedir a la señora Meir.

El actual vicepresidente ministro, Abba Eban, sustituirá a Golda Meir en la cartera de Asuntos Exteriores de Israel. (Efe.)







## NOTICARIO DE AMERICA

NEUA YORK. (De la Oficina Central de la Inter America Press Agency, especial para este periódico.)

### LA BATALLA CONTRA LA POBREZA

«Como en caso de la guerra contra la miseria, declarada con tanto entusiasmo por el Presidente Johnson? Esto se pregunta una gente hoy, cuando tanto se habla de actividades bélicas en otro terreno. El buen propósito gubernamental de hacer que este país, siendo por el más pobre del mundo, no exista la pobreza, merece el mismo goce. Surge aquí un largo período de silencio, quizá porque el líder del país no se atreve a sus propias necesidades, pero al hacer un análisis cuidadoso por los acontecimientos de la semana que viene a la memoria de la gente, aquella memoria del Presidente.

Y a los que preguntan hoy que contables, como se sabe hace casi un siglo, dicen que el jefe de la dirección de esta gigantesca campaña, mister Sergio Shriver, ha tenido un trabajo agotador. Basta recordar que el jefe de los comités colaboradores han tenido que examinar no menos de 25,000 proyectos, trasados para que la ayuda sea eficaz y llegue a todos los verdaderamente necesitados. La cifra de éstos se ha calculado, en números redondos, en millones y medio, y los que pueden solicitarlos de países de bienestar en los Estados Unidos. ¿Qué el jefe de la oficina que el mismo significado que en otros países, porque aquí la pobreza se aplica ya a quien no recibe el mínimo vital por su propia actividad. En decir, que se han reunido como "la miseria" a hombres que corren un sueldo, pero que viven al medio en que habitan y el número de familias que dependen de él, no alcanza para que los hijos estudien y que disfruten de unas vacaciones tranquilas.

Ha sido preciso, para la gran feria de más de 25,000 proyectos, que se invien las más diversas asociaciones de beneficencia, más de cincuenta entidades provinciales de acción social, y una red de voluntarios juveniles, creando por millones, por millones, sociedades para el suero y asistencia de los hombres sin trabajo.

### MENSAJE PARA LA POSTERIDAD

No es mala idea la que han tenido los dirigentes de la Empeño Time Tube, que los dirigidos, porque tiene que directamente a los decenas de millones de ser un día ejemplo para sus sucesores. En Compensación al conseguir bienestar a la ciudad, o sus alrededores la posibilidad de dejar un mensaje oral destinado a una descendencia que podrá escucharle allá por el año 2066.

Mediante la misma cantidad de un dólar, aquel que lo desea puede grabar durante treinta segundos, en una cinta magnética, ese mensaje destinado a la inmortalidad. La sociedad editora se compromete a guardar la cinta en una caja blindada y a almacenarla en una gruta de la montaña de Santa Catalina, donde quedará a cubierto de todo riesgo, incluso del de la explosión atómica.

## INDESCRITIBLES LOS EN LA NUEVA YORK

(Continuación de la página 1) antelación a la de entrada en sus lugares de trabajo.

### AUTOMOBILES EN CIRCULACION, PARA TRANSPORTAR A LOS HUELGUISTAS

En tanto tenían lugar las negociaciones en el Municipio neoyorquino, militares de operarios de los servicios de transporte urbano se congregaban ante el Ayuntamiento en señal de protesta contra la oferta de salarios y condiciones de trabajo. Estos obreros pretenden que se les conceda la jornada de treinta y dos horas semanales y un aumento de sueldos y salarios (de beneficios, en general) de un 30 por 100 líquido.

Los dirigentes gremiales han calculado que los camiones que se estarían usando frente al Ayuntamiento ascenderían a unos 20,000, que volverían al lugar en autobuses privadamente adquiridos para la manifestación.

Por otra parte, ha continuado por la audiencia ante el Tribunal Supremo del Estado de Nueva York, en la cual se dictaron las prohibiciones a la circulación de los camiones, lo que corresponde al Sindicato en huelga, el cual podría ser multado con 225.00 dólares por cada jornada de huelga.

La autoridad municipal de tráfico ha solicitado, a su vez, del juez, Abraham Gell, que ordene se constituyera en prisión al jefe sindical, Michael Quill, y ocho de sus colegas, quienes o estaban o fueron de haber sido arrestados. El Sindicato por haber desafiado una orden judicial contra la huelga.

Quill, que se desmayó a las pocas horas de haber sido arrestado, se encuentra muy mejorado en el hospital en que ha ingresado.

### El pequeño comercio solicita créditos para hacer frente a la situación

NEUA YORK. — Los propietarios de pequeños negocios se han reunido en una audiencia ante las oficinas de la Administración de Pequeñas Empresas durante la jornada del domingo para solicitar créditos con que hacer frente a la crisis financiera originada por la huelga de los transportes públicos.

Cientos de pequeños comerciantes desafiaron los rigores del día más frío del invierno para pre-

sentarse ante las oficinas de la Agencia Regional, con objeto de presentar solicitudes pidiendo ayuda para obtención de créditos al ampararse que dichas oficinas estarían abiertas el domingo.

Para remediar la situación, el Ayuntamiento de la ciudad, el Presidente Johnson ordenó el pasado viernes a la ciudad, según se que tramitar la concesión de créditos.

## MALOS PRESAGIOS PARA LA INDUSTRIA DEL RUHR

DESPUES DE LA CRISIS DEL CARBON, LA DEL ACERO

DUNSELDORF. (Crónica especial por R. Fichter).—Las sombras de la conjuntura económica sobre el territorio del Ruhr se aproximan cada vez más. La crisis del carbón, que viene desde 1959 y todavía continúa sin solución, con la consecuencia del cierre de numerosas minas y un descenso de ejemplo de 200.000 trabajadores, va a agravarse aún más con el rápido empeoramiento de la situación en el mercado del acero. Según explicaba recientemente un miembro del Consejo de Administración de la Bochumer Verein, ahora fusionada con la Krupp Rheinhausen, debemos darnos cuenta de que la industria alemana del acero se

enfrenta a hasta 15.000 dólares (900.000 pesetas), a un interés del 6,5 por 100.

Cuando las oficinas cerraron sus puertas por la tarde, más de sesenta personas habían pedido la formación o solicitado créditos. Varios miles de personas llamaron por teléfono, manteniendo muy ocupado al personal de la Agencia para suministrar información o consejo. (Efe.)

## NOTICIAS BREVES de todos los países

En un discurso pronunciado en el Parlamento británico en Delft, Nij Gunter, ministro británico del Trabajo, hizo un llamamiento a los gobiernos para que sejer de la ayuda a los países en la recuperación de la debilidad económica nacional, en un mundo competitivo—añadió—, por lo tanto, vivimos o morimos por lo que venimos.» «En prede acabar con todas las prácticas ilegales destinadas a reducir la productividad.

Ses magníficos tigres de Bengala se escaparon de sus jaulas durante una función de circo, en México, sembrando el pánico entre los espectadores. Al cabo de dos horas, los domadores quisieron volverlos a encerrar sin que hubiera víctimas.

El director de una fábrica de conservas de Nantong, en China, se secretaría y uno de sus jefes de ventas han declarado, tras probar carne de perro cocida que ésta es una delicia y sabrosa. El director, Walter Ellison, de carenta y siete años, asegura que está carne le gusta a la gente.

Unos estudiantes de Ingeniería han presentado en Detroit el proyecto de un revolucionario sistema de transporte: ejes para pasajeros, accionados por energía solar, que podrían viajar por hora a través de tubos de larga distancia. Esta posibilidad, por ahora teórica, firmada por alumnos de tres Universidades norteamericanas, fue enviada al Congreso y Expositiva de Ingeniería Automática, correspondiente a 1966.

Un selectivo de Alemania para los automovilistas que deseen sober al beberrón demorado, está ya a la venta en un par de ciudades (Inglaterra). El aparato mide la cantidad de alcohol que se desprende de la respiración al conducir, pero resulta de unos resultados que cambian de color.

TELEFONOS DE "ARRIBA":  
235 06 40 y 235 22 40

## «L'OSSERVATORE ROMANO» ELOGIA LA OBRA SINDICAL DE COOPERACION

### CELEBRA «EL ESPIRITU SANAMENTE SINDICALISTA Y CRISTIANO DE BUENA PARTE DE LA MASA TRABAJADORA ESPAÑOLA»

CIUDAD DEL VATICANO. (Del correspondiente de Efe.).—El diario romano «L'Osservatore Romano» publica dos reportajes referentes a España. En uno de ellos se destaca el hecho de que los trabajadores de la zona textil de Teruel de Aragón hayan premiado todos sus ahorros, con un total de seis millones de pesetas, a la Empresa en que trabajan para salvarla de la crisis económica por la cual estaba atravesando. El período destaca la conciencia civil y sindical de que han hecho, al estar seguros de que tratan de las formas mejor concebidas en España y que las medidas vigentes enconradas en las mismas. La información termina refiriéndose al descubrimiento, bajo el arco central del edificio reconstruido, de un tronco de columna romana ofrecido a Calde de Montecarlo por el Ayuntamiento de Roma, acto que se ha celebrado en presencia del oficial general de Italia en Barcelona y de representantes del Instituto Italiano de Cultura y de las Asociaciones españolas.

## MINISTERIO DE TRABAJO INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

Subdelegación General de Administración  
SERVICIO DE OBRAS

Se abre concurso para la instalación de FONTANERÍA en el edificio de construcción destinado a R. S. de la Seguridad Social en LEÓN.

La documentación podrá examinarse en las Oficinas del Instituto en Madrid, Alameda, 56, planta 2.º, o en las de Subdelegación en León, Dársena, 4, planta 1.º.

Las proposiciones deberán presentarse antes de las trece horas del día 1.º de febrero próximo.

Madrid, 10 de enero de 1966.



## LISBOA

PORTUGAL PROSIGUE SU PACIFICO  
ENGRANDECIMIENTO

PESE A LA GUERRA Y A LA INCOMPRESION  
EXTERIOR, EL PAIS CAMINA SIN PAUSA HACIA  
UN PLENO DESARROLLO ECONOMICO

LISBOA. (De nuestro correspondiente).—Una guerra—y, sobre todo, una guerra oficialmente planteada a un pueblo por una potencia exterior—condiciona de modo evidente la hacienda pública, y no sólo en lo que se refiere directamente a los gastos militares, sino a otros modos apremiantes y hasta secundarios, pero que exigen ciertas psicológicas y propagandísticas imprevisiones inevitables.

No sucede así en Portugal, y en este aspecto la hacienda pública, dada la importancia de que no tiene servicios, sigue la que se indica, que gastará, y seguramente en la misma dirección, ya que no a mismo ritmo, que se hubiera gastado en la paz.

La guerra está ahí, y si no fuera, tampoco admitiría opción al repliegue. Y así la vida económica de Portugal sigue su proceso de engrandecimiento sistemático, sin pausas, y sin pausas. La mano que sostiene la espada y la mano laboriosa que continúa su tarea parecen incansables. Se anuncia—y se cumple—la independencia que a principios de 1966, Portugal dispondrá de una nueva refinería de petróleo, que vendrá a unir su producción a la de Cabo Ruivo. Al millón seiscientos mil toneladas de crudo que trata esta última se añadirán los dos millones que refinará la que, ya a engrandecimiento, se construye para construir una firma norteamericana al norte de la desembocadura del Duero, junto al puerto de Leixões. En un sector de frecuentes batallas correspondiente al suministro de Mátosinhos se alarga la nueva refinería, y a su construcción va unida la ampliación de las instalaciones del puerto de Leixões.

INTERES NORTeamERICANO  
POR EL TURISMO EN ESPAÑA

NUOVA YORK.—Para una primera detalles sobre la próxima presentación de la «Exposur» en las grandes ciudades estadounidenses y otras promociones turísticas españolas ha llegado a Nueva York la embajada viajera de promoción, Miki Montañán.

En un almuerzo ofrecido en su honor por elementos españoles y norteamericanos del mundo turístico, don Enrique García Horta, director de la Oficina de Turismo de España en los Estados Unidos, anunció que el interés norteamericano por España sigue en auge.

Citó como ejemplo el hecho de haberse recibido en sus Oficinas más de 10.000 peticiones del folleto «Spain for you», como resultado de una referencia a este folleto, publicado por el Ministerio de Información y Turismo, incluido en la cobertura «Boatman», el suplemento dominical del «United Week».

Dijo que este entusiasmo es de excelente augurio para la seguridad de la continuidad de la alianza turística norteamericana a España.

La señora Montañán habló del éxito alcanzado por la Exposición «Exposur» en distintos países de Europa, y prometió que así se obtendrán resultados igualmente favorables. (Efe.)

que, tendrán capacidad para la descarga de petróleo de cien mil toneladas.

Es admirable—y en ello se percibe la mano de Salazar—el detalle con que se plantean estas tareas magníficas e incesantes instalaciones industriales, se al mismo tiempo que se alaban los esfuerzos del puente sobre el Tago se sacan a concurso las obras céntricas que habrán de ornamentarlo, en la nueva refinería se ha pensado ya priori en la forma de alisar la vida campesina de las zonas conexas del área agrícola. En torno a las trescientas hectáreas que ocupará la refinería se plantará un bosque que tendrá una anchura de cincuenta metros fuera adentro y de cien en la línea de playa. Todas las edificaciones se harán quedando, además, distribuidas entre un parque gigantesco.

CIEN MIL TONELADAS DE  
LUBRIFICANTES

Lo más importante, por el momento, en el aspecto industrial, es que por primera vez se producirán cien mil toneladas al año de lubricantes, y que como consecuencia y complemento de la refinería, se proyectan instalaciones modernas destinadas a la industria petroquímica y de crípticos absolutamente necesarios y sin concesión alguna a la propaganda, a lo superfluo o al trivialismo.

Portugal, afortunadamente, saldrá fortalecida de esta guerra, piensen lo que quieran los que conspiran contra su pacífico engrandecimiento. Pronto el puente sobre el Tago será también una realidad económica que, a nuestro juicio, va a transformar no sólo la economía, sino la propia estructura social de la nación.

Ha quedado tendida la viga rígida de 2.300 metros de longitud, que ha de servir de base a la faja de rodamiento, y esa poderosa viga de acero es como un símbolo de la rigidez y unidad perfectas con que el norte y el sur de Portugal van a unir y unir la vida económica a los grandes saladeros y los diques secos que una firma escandinava construye en a marges del río. Han sido 1.600 toneladas, hebras que todavía no surcan los mares, podrán entrar en sus diques. Y a esto se añaden proyectos de construcción de viviendas en Lisboa por valor de 60 millones de pesetas; una ley que promueva la construcción de residencias escolares y un plan para el desarrollo del deporte y para el que el Ministerio de Educación Nacional ha concedido 80 millones de pesetas. Y todo mientras se deciden indultar a los reos, mientras los alcaides comprados del Palacio de Vidrio se reúnen al borde del Hudson, y charlan y charlan.

C. HERRANZ

U THANT: «LA ONU SE ENFRENTA CON LOS MISMOS  
PROBLEMAS QUE HACE VEINTE AÑOS»

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York).—El secretario general de las Naciones Unidas recuerda que el mundo todavía se enfrenta con los mismos problemas fundamentales que tenía hace veinte años cuando fue fundada la Organización.

U Thant, en el mensaje enviado a Londres para conmemorar el vigésimo aniversario de la primera reunión de la Asamblea General celebrada en dicha capital, expresó de esta manera las tareas que ahora tienen planteadas las Naciones Unidas:

«Aun todo, todavía existen las diferencias políticas de las grandes potencias, las implicaciones territoriales de las armas nucleares, la misma insostenible desigualdad en la distribución de los beneficios derivados de los avances científicos y tecnológicos y todavía y por encima de todo la inhumanidad del hombre para el hombre, que tanto pesa sobre nuestros destinos».

«Lo que ha cambiado es la superficie de las cosas—la configuración de nuestros problemas, la identidad de los que gobiernan—

más que las cosas fundamentales».

«Es cierto—prosigue el mensaje de U Thant—que existe una tendencia a transformar a la ONU en una Organización «a la par» que la sociedad, no sólo para la discusión, pero hay millones de voces que todavía piden más, que añaden la paz».

«Pero no sólo significa el fin de las hostilidades en Vietnam y en otros países donde existen conflictos, sino que también significa una seguridad para sí mismos y para las generaciones futuras».

MULTIPLIQUE  
SU DINERO  
EN LAGRAN  
LIQUIDACION  
TOTAL

Liquidamos a un mismo precio, lotes  
de artículos de precios muy superiores

Blusas niñas, lana,  
manga larga, en co-  
lores surtidos.  
hora solo 149.-

Faja Nylon, delantero  
y piezas de detrás en  
color de Nylon, 4 port-  
ligas graduables. T.1.  
hora solo 294.-

Batida niñas, m/larga,  
vichy e rayas, surtido  
en faldas y colores.  
hora solo 45.-

Faja Sra., elástica en  
un sentido, sin costura  
y con forma T.1.  
hora solo 59.-

Faldas Sra., polister  
gran novedad.  
hora solo 149.-

Pantalón señora es-  
tambre.  
hora solo 99.-

Trinchera Sra., ga-  
bardina impermeabi-  
lizada.  
hora solo 349.-

Pantalón Sra., He-  
lancia, colores lisos, pa-  
ta de gallo y cuadros.  
hora solo 453.-

Trajes Sra., varios  
modelos en telas y  
colores gran moda.  
hora solo 999.-

Polos y Pullovers  
caballero, manga lar-  
ga, estambre.  
hora solo 209.-

Bragas niñas Drelón,  
talla 3.  
hora solo 29.-

Sostén corto en  
Nylon, parte super-  
ior en blanda. T.1.  
hora solo 39.-

Vestidos Sra., varios  
modelos última moda,  
estampados y lisos.  
hora solo 199.-

Polo cañi, m/larga  
de tónido, fibra sín-  
tética, anillo. T.1.  
hora solo 175.-

Camiseta niño Movil  
manga larga, talla 6.  
hora solo 49.-

Camisón franela, m.  
larga, tamaño 125 cm.  
hora solo 164.-

Faldas Sra., varios  
modos, plisadas y lisas.  
hora solo 69.-

Cardigan caballero,  
en punto lana.  
hora solo 219.-

Pijama cadete en in-  
terlock, rayas, T.12.  
hora solo 129.-

Pijama Sra., en in-  
terlock estampado. T.1.  
hora solo 189.-

Falda Sra., polister,  
colores lisos y cuadros  
de gran moda.  
hora solo 149.-

Pantalón caballero,  
cuello grueso, parte  
interior con felpa.  
hora solo 269.-

Media sport con di-  
bujos, talla 7, 8 y 9.  
hora solo 39.-

Pantalón interlock  
Sra., con paja.  
hora solo 32.-

Camiseta tela Sra.,  
abierta con botones  
manga larga. T.1/11.  
hora solo 79.-

sepa  
Avda. José Antonio, 32 - MADRID

Arayuntamiento de Madrid



# LA MUERTE DE SHASTRI PUEDE TENER CONSECUENCIAS INCALCABLES

Su desaparición abre una difícil etapa sucesoria en la historia política de la India

SE TEME QUE EL NUEVO PRIMER MINISTRO APOYE UNA POLITICA DE MAYOR ACERCAMIENTO A LA CHINA COMUNISTA

NUEVA YORK. (De nuestro corresponsal).—Un inesperado y dramático suceso acabará de atraer la atenta atención de los ambientes diplomáticos y geopolíticos: la muerte imprevista del «premier» hindú, Shastri, acontecida en Taschkent al término de las negociaciones con el Presidente pakistaní. Ayat Jan, Se teme seriamente que la desaparición del primer ministro hindú tenga incalculables consecuencias. Y ello no sólo en la medida en que difícil es pronosticar ahora si su sucesor quedará y podrá obtener el apoyo del país en la que a los acuerdos alcanzados gracias a la mediación del «premier soviético, Koygyn, se refiere, sino, sobre todo, porque, su muerte amenaza con abrir una nueva y dura etapa en la vida nacional, con motivo de la sucesión. Shastri logró obtener un consenso nacional en un momento en que el país estaba cre-

cientemente dividido entre una ala derecha cada vez más nacionalista, desiosa de obtener incluso estatus nuclear para la India, y un sector izquierdista en el que el antiguo ministro de la Defensa, Krishna Menon, vuelve a desempeñar un papel de protagonista, cada vez más favorable a una política de acercamiento con China. La gravísima pregunta que la muerte de Shastri ha planteado es el firmamento político, no sólo nacional, sino también internacional, es, por lo tanto, abrumador de dudas y de interrogantes: ¿cuál de las dos corrientes logrará culmar el vacío creado por este abrupto «desfate»? Siendo así que —en opinión general— la teoría de una unión de otro bando amenaza con cuniar fundamentalmente la faz política de la India y, probablemente, su política exterior.

G. B.

## Perfil biográfico del desaparecido primer ministro

Shastri pasó su infancia en Multan, actual centro comercial cerca de la ciudad santa de Benarés. Su padre era maestro de escuela, pero murió cuando él apenas contaba dos años de edad y la familia quedó sin medios de subsistencia. Su abuela materno se encargó de su educación.

Hasta los diecisiete años estudió en la escuela. Hacia Chandra, G. Varanasi, y según sus profesores y condiscípulos, no alcanzó nunca el mínimo nivel aplicado.

Su interés por la política se despertó poco antes de comenzar su carrera, convirtiéndose en uno de los seguidores de Gandhi. Al poco tiempo ha detenido. Al salir de la cárcel, en 1921, prosiguió sus estudios hasta licenciarse en Filosofía Moderna.

Pue voló cuando alcanzó

Shastri a su verdadero nombre Lal Bahadur. Desde el primer momento dedicó todos sus esfuerzos al servicio del Partido del Congreso Nacional, en el que hizo toda su carrera. En 1961 se convirtió en secretario general de éste, después de haber ocupado ya numerosas cargos.

Su rigurosa sucesión en el partido comenzó cuando se trasladó a Allahabad, donde hizo amistad con la familia Nehru.

Durante el tiempo que vivió en los diferentes Gabinetes de Nehru adquirió fama de conciliador y se le es el papel que había representado hasta su muerte durante la Conferencia celebrada bajo los auspicios de Shastri Koygyn, primer ministro soviético.

A los veintiséis años, Shastri se casó con Lalita Devi y tuvieron

cuatro hijos y dos hijas. Jov de sus seis nietos se llama Kennedy, en memoria del desaparecido irlandés de los Estados Unidos. Lal Bahadur Shastri siempre se quejaba de que los indios la llaman «santitas» (un hindú que renuncia a los bienes de este mundo), pero se asegura que su sarta mensual era entregado íntegro a la Lal Sewak Madal (Servicio de los Pobres), una obra benéfica basada en los principios de Gandhi. El fallecido primer ministro perteneció a la misma en su juventud.

## Detalles de la muerte

TASCHKENT (Asia Central soviética).—La muerte sorprendió a Lal Bahadur Shastri, primer ministro indio, al poco de regresar a su residencia después de asistir al banquete de despedida ofrecido por Alexei Koygyn, primer ministro soviético.

Los servicios de Prensa indios aseguran que Shastri comenzó a sentirse indisputado a una de la madrugada del martes, 20.00 hora española del Jueves. Inmediatamente fue llamado un médico, pero alrededor de las 1.40 dejó de existir.

La autopsia de la muerte fue llevada a las 3.00 de la madrugada, 22.00 hora española.

Durante el transcurso de la pasada semana Shastri que tenía en su historial clínico varias crisis cardíacas, tuvo que estar sometido a una gran tensión, ya que era muy difícil llevar adelante la conferencia.

La vispera de la firma del comunicado de Koygyn estuvieron reunidos hasta pasada la medianoche.

Sin embargo, parecía tranquilo y tranquilo cuando ayer él, Ayat Jan se estrecharon la mano antes de firmar el comunicado que abre el camino a un posible acuerdo pacífico entre el país que vive una crisis que dura ya dieciocho años.

En el banquete de despedida, Shastri sólo tomó un poco de fruta, mientras recibía las enhorabuena por el comunicado, al cual comentó: «satisfecho».

Los invitados que se vieron con Shastri, como Koygyn y Ayat Jan, así como el presidente de la India, «perfectamente bien» y hasta «muy animado».

Políticamente, en la reunión durante un par de horas y después de escuchar canciones y bailes típicos regresó a su residencia.

El regreso a Nueva Delhi estaba fijado para las diez de la noche, pero la muerte lo impidió.

# WILSON VA SOLAMENTE A LAGOS A OIR LO QUE LOS DEMAS

TIENEN QUE DECIR

AUSTRALIA CREE QUE ESTA CONFERENCIA SOLO PODRA SERVIR PARA ACABAR CON LA COMMONWEALTH

El Gobierno de Ghana pide que una fuerza armada africana, autorizada por la ONU, intervenga en Rhodesia

LONDRES. (De nuestro corresponsal).—«Creo que se trata de una situación muy seria que afecta no sólo al futuro de la Commonwealth, sino a las relaciones entre las potencias adscritas y los nuevos países». Esto es la constatación que Wilson dio a un informador que le preguntó si la Commonwealth está en peligro de fragmentarse a causa de Rhodesia. Al lugar era el aeropuerto de Londres, en el momento en que el primer ministro conocía el suceso, pero ya trasladado a Lagos, capital de Nigeria.

Una vez más insistió en que el Gobierno que preside ha tomado sus decisiones, pues se trata de un problema puramente de su competencia. A Lagos va solamente a oír lo que los demás tienen que decir, y en los días de las decisiones—realizó—corresponden enteramente al Gobierno británico.

Con esto habrá tranquilizado a los que dicen que Wilson va a Lagos no para ir a tratar, pero ya se habrá dado cuenta de lo que ocurre en Nigeria.

Tres naciones no asistirán a la Conferencia: Ghana y Tailandia, que han roto sus relaciones diplomáticas con la Gran Bretaña, y Australia, que cree que esa Conferencia sólo podrá servir para acabar con la Commonwealth. Pero aunque no quitan la mano uno de ellos, Ghana, se muestra muy activo entre bastidores, presionando a los delegados africanos para que exijan la inmediata intervención armada. Yarios Estados, especialmente Ceilán, Sierra Leona y Trinidad, se esfuerzan por no abandonar esa postura, sino que hacen críticas a la organización de la Commonwealth, tal como se entiende en Londres.

El que quisiera está llamado a desempeñar un papel importante en la Conferencia es otro Smith. Arnold Smith, 84 años, es un consejero designado el pasado año para el nuevo puesto de secretario general de la Commonwealth. Hasta el momento presente su oficina ha sido un simple despacho de correos, pero ahora se le ha dado un carácter más importante. Pero ahora en Lagos tratará de desempeñar un papel más importante, llevando algún parecido a un orden del día para ver si se puede imponer el orden durante los dos días que dura la Conferencia.

En el momento, según se oye en las oficinas, está muy calmado, y los delegados muy excitados, en contra de lo que llaman a la pasividad británica. Además, los elementos de la oposición han aprovechado esta reunión de jefes de la Commonwealth para comenzar una serie de firmas colectivas en contra de la producción de armas. Los miembros de la Commonwealth, tras los resultados de la última elección general en la región occidental de Nigeria, donde está encavada Lagos: elecciones que —según— fueron rechazadas por el Gobierno central. Yo he empezado a aparecer entre los de «Oikos» en la noche, y aquí con ocultas inquietudes, se insinúa en ese momento en aquella dirección.

Ayer mañana, Wilson había pronunciado el discurso inaugural de la biblioteca de las «Trade Unions» de mecánicos, la segunda en tamaño en este país, con un discurso en el que se refirió a las dificultades económicas que aparecen por todas partes, y además de las usuales recomendaciones para que todo el mundo trabaje y se acabe con las prácticas restrictivas de la producción, anunció que era una solución poner en que se pudieran relajar las restricciones económicas y dar facilidades al crédito.

La insistencia una y otra vez, párrafo tras párrafo, en este tema—no ya había hecho el ministro de Trabajo el pasado sábado—el resultado es en los días de la conferencia como en los días de la conferencia, el resultado es que quiere decir únicamente una cosa: que el próximo presupuesto de abril va a ser muy duro y que el período siguiente no llegará esta primavera.

José Luis AVENDARDO

Smith: «La actitud de Rhodesia va dirigida contra el comunismo»

SALISBURY.—El primer ministro, Ian Smith, ha declarado que la actitud adoptada por su Gobierno no ha dirigida contra la Commonwealth, sino contra el comunismo.

El primer ministro rhodesiano ha advertido a los delegados que asisten a la Conferencia de la Commonwealth, en Lagos, que no deben juzgarse en manos de los comunistas.

«Presumo que todos los miembros de la Commonwealth están de acuerdo en el hecho que el comunismo está tratando de establecerse en la parte sur del Continente africano».

«Por consiguiente», ha agregado Ian Smith, «debo reconocer que los comunistas han tenido éxito en algunos países situados al norte de nuestro país».

Entonces decidió a que no se entretuviera sus propósitos sobre Rhodesia, y nuestro interés en natio-

# TASCHKENT: INDIA Y PAKISTAN, DE ACUERDO

LOS DOS PAISES RETIRARAN SUS TROPAS A LA LINEA QUE OCUPABAN ANTES DEL 5 DE AGOSTO DE 1965

TASCHKENT (Unión Soviética).—Las cláusulas principales del acuerdo indio-pakistaní firmado ayer en esta ciudad son las siguientes:

1) Ambas naciones podrán en juego todos sus recursos para el mantenimiento de buenas relaciones y para reafirmar sus compromisos ante la Carta de las Naciones Unidas, renunciando al uso de la fuerza para solventar sus diferencias procurando un arreglo pacífico en las mismas.

2) India y Pakistán acuerdan retirar todas sus tropas a las líneas que ocupaban antes del día 5 de agosto pasado y observar los límites las condiciones del alto al fuego en todos los sectores.

3) Las relaciones indio-pakistaníes estarán fundamentadas en la no intervención en asuntos nacionales de cada país, y se comprometen a no fomentar la propaganda hostil que pudiera haber y a apoyar, en cambio, la propaganda de relación amistosa.

4) Las relaciones diplomáticas totales se reanudarán con el regreso de sus respectivos embajadores a sus antiguos puestos representativos.

5) Ambas naciones considerarán las medidas oportunas para proceder a una restauración de sus relaciones comerciales y de comercio, así como las referentes a sus comunicaciones y culturas.

6) Igualmente se adoptarán medidas encaminadas al cumplimiento de los acuerdos existentes entre ambos países.

7) Se publicarán instrucciones referentes a la repatriación de sus prisioneros de guerra y se discutirá el problema de los refugiados.

8) Se tratará también de la devolución de bienes y propiedades incautadas durante la lucha en Cachemira.

9) India y Pakistán acuerdan continuar sus conversaciones en reuniones periódicas a cualquier nivel que sea necesario para tratar aquellas cuestiones que directa o indirectamente afectan a ambas naciones. Igualmente ambas países acuerdan crear los organismos conjuntos «necesarios para discutir que medidas habrán de adoptarse en el futuro para resolver los problemas que se pre-

BOOOT

la pers

Ore y

estas e

En el

El suc

sada a

sement

PAMP

OTR

DE

EL AC

FAMPL

En la

En la

En la

En la

En la

En la

En la

En la

En la

En la

En la

En la

En la

En la

En la

En la

En la

En la

En la

# SE U C E S O S

## ONCE MUERTOS AL ESTRELLARSE UN AVION COLOMBIANO

ENTRE LAS VICTIMAS FIGURAN DESTACADAS PERSONALIDADES DE LA RADIODIFUSION DEL PAIS

BOGOTÁ.—Un avión colombiano, que llevaba a bordo destacados personalidades de la radiodifusión del país, se ha estrellado cerca de Chapique.

Que personas han resultado muertas en el accidente, entre ellas al doctor Julián Ospina y el cantante Guarnido Cortés. En el acto de duelo la radiodifusión colombiana ha suspendido sus programas de variedades.

El avión transportaba, también una importante cantidad destinada a un Banco y al accidente se ha producido poco antes del momento en que debía aterrizar. (Efe.)

## PAMPLONA: DOS PERSONAS MUERTAS OTRA HERIDA GRAVEMENTE EN EL CHOQUE DE UN TURISMO CON UN CAMION

EL ACCIDENTE OCURRIÓ EN UNA CURVA SIN VISIBILIDAD Y MUY PELIGROSA

PAMPLONA.—En el kilómetro 5 de la carretera de Pamplona a Villoria, donde existe una zona sin visibilidad y muy peligrosa, se estrelló contra un camión un turismo totalmente desconocido, el turismo que conducía el Sr. Miguel Sánchez Lázaro, de 35 años de edad, que resultó muerto en el acto. El turismo se iba a Bilbao con motivo del funeral del Sr. Ospina en Pamplona, y en el viajaban también Miguel Sánchez Lázaro, de 35 años y seis años, que murió horas más tarde en su domicilio de la capital, a consecuencia de las heridas sufridas, y el Sr. José María Alzate (Urgen), de 40 años, que resultó con lesiones de pronóstico grave, y fue trasladado al Hospital Provincial (Prensa.)

Los heridos gravísimos en otros accidentes de circulación.

Al caer el ciclista que guiaba el turismo de carácter grupal, María Oliva Echevarría, de 35 años, vecina de Andorra. El accidente ocurrió en la zona de San Adrián.

Resultó en el kilómetro 50 de la carretera de Pamplona a Madrid, un accidente de circulación que provocó la muerte de un ciclista, y Jesús Belmonte, de 35 años, que resultó con lesiones de pronóstico grave, y fue trasladado al Hospital Provincial (Prensa.)

El accidente ocurrió en la zona de San Adrián.

Resultó en el kilómetro 50 de la carretera de Pamplona a Madrid, un accidente de circulación que provocó la muerte de un ciclista, y Jesús Belmonte, de 35 años, que resultó con lesiones de pronóstico grave, y fue trasladado al Hospital Provincial (Prensa.)

El accidente ocurrió en la zona de San Adrián.

Resultó en el kilómetro 50 de la carretera de Pamplona a Madrid, un accidente de circulación que provocó la muerte de un ciclista, y Jesús Belmonte, de 35 años, que resultó con lesiones de pronóstico grave, y fue trasladado al Hospital Provincial (Prensa.)

El accidente ocurrió en la zona de San Adrián.

Resultó en el kilómetro 50 de la carretera de Pamplona a Madrid, un accidente de circulación que provocó la muerte de un ciclista, y Jesús Belmonte, de 35 años, que resultó con lesiones de pronóstico grave, y fue trasladado al Hospital Provincial (Prensa.)

El accidente ocurrió en la zona de San Adrián.

Resultó en el kilómetro 50 de la carretera de Pamplona a Madrid, un accidente de circulación que provocó la muerte de un ciclista, y Jesús Belmonte, de 35 años, que resultó con lesiones de pronóstico grave, y fue trasladado al Hospital Provincial (Prensa.)

## SIETE NIÑOS CARBONIZADOS AL INCENDIARSE UNA CASA

El siniestro parece que fue causado por un hornillo de petróleo que estaba instalado en la misma habitación.

La madre, Thelma Rorie, de treinta años, se encontraba fuera del edificio cuando se declaró el incendio. Varios vecinos intentaron rescatar a los niños, pero no pudieron penetrar en la casa debido a las llamas. (Efe.)

Dos muertos y tres heridos al estrellarse un avión

Un avión de la explotación registrada la semana pasada en la refinería de Petróleo, con lo que el número de víctimas se eleva ahora a quince.

La investigación sobre las causas del siniestro todavía no ha terminado. (Efe.)

Discusión y "haskiri"

MONTEVIDEO.—Una joven de treinta y tres años, apodada por una reciente ruptura de relaciones sentimentales, se practicó el clavicordio a pocos metros de la Prefectura Marítima y donde se debate entre la vida y la muerte.

El episodio ocurrió en plena zona portuaria, entre la marina y la zona de recreo, pero que nada pudieron hacer para evitar el hecho.

La víctima, Ángela González, poco después de sostener una discusión con un hombre, con el que mantenía relaciones, se hundió en el viento un cubito de 20 centímetros de diámetro, a la que luego se imprimió un movimiento ascendente que le desgarró el tórax. (Efe.)

Recogió en brazos a un niño que cayó desde un tercer piso

LIMA.—El policía Héctor Rodríguez ha salvado la vida a un niño de dos años rescatándolo de las manos de un hombre que se cayó desde uno de los balcones de su casa, en un tercer piso, a quince metros de altura.

El pequeño se llama César Urbino de la Cruz. El policía le recogió a un metro del suelo y por la fuerza del choque cayó al suelo. Ninguno de los dos sufrió lesiones. (Efe.)

Los capotes cayeron sobre las fogatas de una de las casas, Ana Luque Crespo, de veintidós años, y su hija María Teresa, de cuatro meses. Ambos resultaron con lesiones leves. También con lesiones insignificantes el conductor y el conductor del autobús.

Heridos al caer de una moto

Mariano Durán de Antonio, de treinta y ocho años, domiciliado en Agrajejo, 15, quiso dar a sus sobrinos un paseo en moto, cuando se cayó desde el asiento, resultó con lesiones graves. También con lesiones insignificantes el conductor y el conductor del autobús.

Los capotes cayeron sobre las fogatas de una de las casas, Ana Luque Crespo, de veintidós años, y su hija María Teresa, de cuatro meses. Ambos resultaron con lesiones leves. También con lesiones insignificantes el conductor y el conductor del autobús.

Los capotes cayeron sobre las fogatas de una de las casas, Ana Luque Crespo, de veintidós años, y su hija María Teresa, de cuatro meses. Ambos resultaron con lesiones leves. También con lesiones insignificantes el conductor y el conductor del autobús.

Los capotes cayeron sobre las fogatas de una de las casas, Ana Luque Crespo, de veintidós años, y su hija María Teresa, de cuatro meses. Ambos resultaron con lesiones leves. También con lesiones insignificantes el conductor y el conductor del autobús.

Los capotes cayeron sobre las fogatas de una de las casas, Ana Luque Crespo, de veintidós años, y su hija María Teresa, de cuatro meses. Ambos resultaron con lesiones leves. También con lesiones insignificantes el conductor y el conductor del autobús.

Los capotes cayeron sobre las fogatas de una de las casas, Ana Luque Crespo, de veintidós años, y su hija María Teresa, de cuatro meses. Ambos resultaron con lesiones leves. También con lesiones insignificantes el conductor y el conductor del autobús.

Los capotes cayeron sobre las fogatas de una de las casas, Ana Luque Crespo, de veintidós años, y su hija María Teresa, de cuatro meses. Ambos resultaron con lesiones leves. También con lesiones insignificantes el conductor y el conductor del autobús.

Los capotes cayeron sobre las fogatas de una de las casas, Ana Luque Crespo, de veintidós años, y su hija María Teresa, de cuatro meses. Ambos resultaron con lesiones leves. También con lesiones insignificantes el conductor y el conductor del autobús.

Los capotes cayeron sobre las fogatas de una de las casas, Ana Luque Crespo, de veintidós años, y su hija María Teresa, de cuatro meses. Ambos resultaron con lesiones leves. También con lesiones insignificantes el conductor y el conductor del autobús.

Los capotes cayeron sobre las fogatas de una de las casas, Ana Luque Crespo, de veintidós años, y su hija María Teresa, de cuatro meses. Ambos resultaron con lesiones leves. También con lesiones insignificantes el conductor y el conductor del autobús.

Los capotes cayeron sobre las fogatas de una de las casas, Ana Luque Crespo, de veintidós años, y su hija María Teresa, de cuatro meses. Ambos resultaron con lesiones leves. También con lesiones insignificantes el conductor y el conductor del autobús.

Los capotes cayeron sobre las fogatas de una de las casas, Ana Luque Crespo, de veintidós años, y su hija María Teresa, de cuatro meses. Ambos resultaron con lesiones leves. También con lesiones insignificantes el conductor y el conductor del autobús.



# INTERCAMBIO DE LIBROS Y CURSOS ENTRE ARGENTINA Y ESPAÑA

## SE CELEBRA EN MADRID UN DOBLE CURSO HISPANOARGENTINO SOBRE EL PANORAMA DE LA CULTURA ESPAÑOLA

SE HABLA A "ARRIBA" EL COM. SEJERO CULTURAL DE LA EMBAJADA DE ESPAÑA EN BUENOS AIRES, DON JOSE CASTRILLO

de man...  
in se ha...  
de la De...  
rio de la...  
ad de par...  
Cobos, B...  
en el d...  
por el me...

La presencia de América en España ha comen-  
zado, en los primeros días del año, con la lle-  
gada de un nutrido grupo de argentinos, 13 pro-  
fesores y profesionales asistentes al Curso His-  
pano-Argentino (Panorama de la Cultura Española)  
que les da el Instituto de Cultura Hispánica  
en su cuarta edición. Del aeródromo de Ezeiza  
saldrá, con destino a Madrid, otro avión tras-  
portando un segundo grupo, en número igual, dentro  
de unos días. El objetivo del Curso que el In-  
stituto les ofrece se centra en un panorama de

la cultura y actualidad españolas para el acre-  
centamiento de un intercambio y de un conoci-  
miento recíproco. Madrid, como la presencia de  
este numeroso grupo de argentinos, tiene en es-  
tos días el acento del español hablado en Buenos  
Aires y en Rosario, en Córdoba y en San Juan,  
en Mendoza y en Bahía Blanca, el español que  
a todos nos une y en cada uno contera gracia  
y tono singulares.

NIVIO LOPEZ PELLON

lo es de cultura y pensamiento. La  
definición misma de «pensamien-  
to» occidentales hispanos, parlan-  
do siempre de lo que se dijo ante-  
riormente sobre el idioma, han-  
de ser una en las más pro-  
fundas manifestaciones culturales  
que integran al hombre. Existen  
en ellas importantes plumas de  
los más puros hispanoamericanos,  
y su rol de distribución por toda  
América es fantástico.

«Por qué esto sólo mismo?  
—Simplicemente, porque su distri-  
bución está encaminada a una  
potente editorial argentina que  
tiene a su cargo la tirada mensual  
de 25 revistas, que totalizan siete  
millones de ejemplares. Un con-  
vite de la Fundación «Pedro de Men-  
doza» con dicha editorial ha permi-  
tido a «Cuadernos del Idioma»  
una pronta difusión internacio-  
nal, y hoy llega a todos los paí-  
ses hispanos. Setenta y cinco mil  
ejemplares fue la tirada del pri-  
mer número, sin olvidar que se  
trata de una revista cultural, para  
un público determinado, los in-  
teligentes de América, hermanados  
en un pensamiento común.

MUSEO MUNICIPAL  
DE ARIE ESPAÑOL

—Nunca agradeceré España, han-  
tando el gesto que en homenaje a

su arte y testimonio lo español  
en medio de la población capital  
argentina, tuvo la Municipalidad  
de Buenos Aires cuando compró,  
por un millón de dólares, la casa  
edificada todo el museo de obras  
de arte español que durante cuarenta  
años fue acorralado en una gran li-  
bra argentina que se llamó «Caja  
de Larralde». En el Museo Munici-  
pal de Arte Español, todo cuanto  
allí se vive, respira y hace: con-  
ferencias, cursos, conferencias, etc.,  
es español, como presencia viva y  
continuada de España en la capi-  
tal argentina.

«¿Tiene usted alguna relación  
con la Fundación «Pedro de Men-  
doza»?

—Mucha, pues la Municipalidad  
de Buenos Aires ha otorgado a nues-  
tra Fundación el uso de parte del  
local de la casa de E. Larralde pa-  
ra sede de la Fundación y salas  
para los cursos que damos. No  
hay en todo Buenos Aires un lu-  
gar más adecuado para una labor  
hispánica como la de nuestra Fun-  
dación, por su arte, cultura y es-  
piritualidad.

—Dignos de elogio son la labor  
que en Buenos Aires realiza nues-  
tro embajador, don José María de  
Castro, y la labor cultural en que  
se ha empeñado la Fundación efé-  
mera de Mendoza, en la concep-  
ción de los polígonos del idioma.

### CONVERSACION CON EL CA- TERATRICO DE CIENCIAS Y SO- CIALES DE LA UNIVERSIDAD DEL SALVADOR

El decano de la Facultad de  
Ciencias Jurídicas, Políticas y So-  
ciales de la Universidad argen-  
tina del Salvador, catedrático don  
José María Mustapich, se encon-  
tra actualmente en Madrid con  
motivo de su asistencia al IV Cu-  
rso Hispanoamericano, en el que  
participa con contenido y medio  
de profesores y profesionales ve-  
nidos de Buenos Aires y de Santa  
Fe. Otra misión le trae, además,  
a la capital española, y es la que  
motiva esta entrevista por lo que  
tiene de informativa en el mundo  
del pensamiento jurídico.

—¿El encargo—me dice—  
del ministerio de Relaciones Ex-  
teriores de mi país y del ministerio  
de Educación argentino de pro-  
mover y concretar, en mi visita a  
España, una recíproca Exposición  
de libros jurídicos, con la más  
destacada bibliografía en la mate-  
ria, tanto de autores españoles, a  
exponer en Buenos Aires, como  
de autores argentinos, a exhibir  
en Madrid.

—¿En qué fecha se hará?

## NOTICARIO DE LOS CURSOS HISPANO-ARGENTINOS

El Curso tiene por tema «Panorama de la cul-  
tura española y la contemporánea» y se  
abre sobre: Los dos últimos siglos de la cultura  
española, teatro contemporáneo, desarrollo de la  
economía española, la actual arquitectura espa-  
ñola, realidades argentinas, arte español, Epílo-  
go, país industrial; España y su paisaje musical,  
tierra y pueblos de España.

La clausura se señala para el día 20, el mismo  
día en que llegará el otro grupo argentino, para  
una segunda edición del Curso. Las conferencias  
tienen lugar en el salón de actos del Instituto  
de Cultura Hispánica de Madrid, que patrocinó  
el Curso en colaboración con la Embajada de  
España en Buenos Aires.

Los efectos de que están teniendo estos Cursos  
Hispano-argentinos pueden considerarse en mu-  
chas vertientes, entre ellas: personalmente, el co-  
nocimiento directo de España y de su actualidad,  
argentinos, el hecho de que se en-  
Madrid donde muchos que, por las enormes dis-  
tancias del país, no se conocían allí, es aquí don-  
de se tratan, y por último, el hecho de que  
para España significa anualmente el contingente

de profesionales, nuevos conocedores y admi-  
nistradores de su realidad.

Se espera que el año entrante sepan a estos  
Cursos en error no menos de tres acciones com-  
pletas. Ya este año había solicitudes para el curso  
completo de los tres años, pero no se dispuso  
a tiempo del transporte.

En total este año integran el Curso 134 pro-  
fesionales, que son los que ahora están y otros 124  
que habrán de llegar el día 20. Total este año:  
258.

Los Cursos tiene ya en la Argentina una pro-  
yección nacional y de muy distintas ciudades del  
país vienen a ella. Proceden los participantes  
este año de Buenos Aires, Santa Fe, Córdoba,  
Mendoza, Tucumán y La Plata.

Frases que recogemos de uno de los partici-  
pantes al Curso: «Al volver al país inundamos la  
Argentina de noticias españolas» (Dr. Angel Al-  
fredo Iglesias.)

N. E. P.

NIVIO LOPEZ PELLON

de man...  
in se ha...  
de la De...  
rio de la...  
ad de par...  
Cobos, B...  
en el d...  
por el me...

Cevilla, d...

res y a b...  
ción que p...  
de se en...  
uno de es...  
se echó len...

que se tu...  
guía. En...  
por han...  
ción de p...  
ción a p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...

obier...  
nó a su...  
hay a la...  
huel, es e...  
a la de...  
El estudio...  
que todo...  
ción y co...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...

ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...

ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...

ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...

ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...

ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...

ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...

ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...

ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...

ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...

ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...

ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...  
ción de p...



# LA ECONOMIA Y LA PAZ SOCIAL ES UNA CONDICION PARA EL PROGRESO DE LOS PUEBLOS Y UNA FINALIDAD DE LA POLITICA MODERNA

## NOTICIAS DIVERSAS

PARIS.-Del 12 al 13 de enero próximos se celebrará en París, bajo el patrocinio de la Organización de Cooperación y Desarrollo Económico (OCDE), la segunda Conferencia ministerial sobre la ciencia. En el orden del día aparecen los siguientes temas: recursos asignados a la investigación y al desarrollo; los problemas de la cooperación internacional en la investigación científica y técnica; la investigación fundamental en la política de los Gobiernos; el papel de los gobiernos en una política orientada a estimular la innovación; las ciencias sociales y la política de los Gobiernos.

### CONFERENCIA EUROPEA SOBRE LA AUTOMACION Y EL PROGRESO TECNICO

ZURICH.-Docentes representantes de los sectores empresariales, de los sindicatos obreros, de los medios científicos y gubernamentales intervinieron, del 1 al 4 de febrero pasado, en la Conferencia Europea sobre las implicaciones de la automación y del Progreso Técnico, que se celebró en Zurich (Suiza), bajo el patrocinio de la Organización de Cooperación y Desarrollo Económico (OCDE).

### LOS EXCEDENTES DEL CAFE PROVOCAN UNA CRISIS EN LA REPUBLICA DE GUATEMALA

GUATEMALA.-Guatemala proyecta desmenuzarse una intensa campaña para conquistar el mercado cafetalero de los países no incluidos en el Convenio Internacional. Esta será la única forma de conjurar la situación económica que afectará al país, como consecuencia de la gran cantidad de excedentes de café de la selva y presente cosecha. Abriendo nuevos mercados y absorbiendo el impuesto de exportación para el producto no destinado a esos mercados, activaremos en parte la crisis que se agudiza, indicó un portavoz de la Asociación Nacional del Café.

El Gobierno Internacional asignó a Guatemala una cuota de exportación de 1.500.000 sacos. Esta cantidad, más los 125.000 sacos concedidos al margen de la cuota básica, deberá ser exportada en el período comprendido del primero de octubre pasado al 30 de septiembre de 1966, es decir, durante el año cafetalero 1965-1966. La producción guatemalteca para este mismo período ha sido estimada en 2.071.000 sacos, de los que el 20 por 100 representan el consumo local. Haciendo esta última deducción, el excedente del año actual llegará a más de 400.000 sacos, que sumados a los 190.000 retenidos de la anterior cosecha, darán un total sin mercado de casi 600.000 sacos.

### NUOVO FELIGRO INFLACIONISTA EN BRASIL

RIO DE JANEIRO.-El ministro de Planificación, Roberto Campos, afirmó que el Gobierno desea la colaboración de la industria, reiterando que confía en que la gran mayoría de los empresarios tienen en cuenta que una visita a la inflación sería una derrota nacio-

nal. Dijo que el Gobierno confía, además, en el espíritu patriótico de los empresarios, y que sólo usará los instrumentos puestos a su disposición para evitar una contingencia que perjudicaría a la industria. Consultado acerca de noticias procedentes de São Paulo según las cuales algunas Empresas Industriales, que hasta ahora venían conteniendo sus precios en virtud de un decreto que beneficia a aquellas industrias que así lo hicieron, pero que en las actuales circunstancias estarían estudiando un alza en los precios de venta de sus productos, aprovechando el aumento de la demanda, el Ministro respondió que esa verdad que la crisis de stocks del segundo trimestre de 1965, que muchos confundieron con una depresión o estancamiento económico, fue de otra naturaleza, y a partir de agosto último se inició una recuperación del nivel de la demanda y de la producción industrial. La demanda se aceleró en los últimos meses de 1965, y en grandes líneas, el momento pasó de comprador a vendedor. Esto reactivó en muchos empresarios industriales viejos servicios inflacionistas, provocando una especulación mala. En esto, sin embargo, añadió el ministro, que la industria comprende de la ventaja de la estabilización y que no se tiene en la idea de dar precios para mejorar mejores ganancias. Esto sería posible sólo si la elevación de los precios de venta de las industrias alistas no fuera limitado por todos los demás sectores, acelerando de uso en ese círculo diabólico del proceso inflacionista, del que está más a duras penas tratando de liberarse. La industria debe buscar ganancias reales por el aumento de la productividad, y no con tucos fluorados por la manipulación de los precios.

## CRECIMIENTO Y UNA MEJOR DISTRIBUCION DE LA RENTA NACIONAL

En los últimos años la economía española se ha caracterizado por dos hechos tan significativos como alentadores: uno ha sido el sostenido crecimiento de la renta nacional, según caracterización que, como consecuencia de la planificación del desarrollo, han implicado una reducción de los extrínsecos que caracterizaban secularmente a nuestro acontecer. El otro ha consistido en una cada vez mejor distribución de la renta.

Sin datos todavía concretos sobre, no obstante, afirmar que a través del recién terminado año de 1965 se ha mantenido de forma íntegra la citada trayectoria. Es decir, que ha continuado el crecimiento del producto nacional en porcentaje satisfactorio y el mismo tiempo ha progresado esa mejor distribución en la que, en definitiva, se basan las más nobles expresiones de nuestro desarrollo.

Ya en 1964 las retribuciones del factor trabajo representaron el 52,1 por 100 de la renta nacional, y cabe esperar con todo fundamento que en 1965 se halla acrecido dicho porcentaje. Ello es absolutamente necesario no sólo desde el punto de vista social y por motivos de justicia, sino también desde el punto de vista económico y como el fin de que la demanda se mantenga a un nivel que estimule a las mayores producciones. Incluso esa mejor distribución de la renta es necesaria para que cada vez más amplio el número de españoles que, al conseguir una retribución suficiente, puedan detraer de la misma, en forma de ahorro, una parte de sus ingresos, con el fin de allocating una formación de capitales que sirva de base a la progresión de la actividad productiva.

Como ya en diversas ocasiones hemos señalado, la distribución de la renta en España ha sido siempre deficiente, tanto desde el punto de vista factorial como del sectorial y geográfico. Aunque en todas las etapas se ha buscado su superación, en los últimos años el factorial debe cargarse el oneroso de la modificación, con el fin de satisfacer las legítimas aspiraciones del mundo del

trabajo, tanto más fáciles cuanto, en muy buena parte, los elementos de productividad que se vienen consiguiendo gracias a una mejor actuación de los trabajadores, firmemente apostados a una más alta eficiencia profesional.

En su reciente mensaje de fin de año, y refiriéndose a este tema, decía el Jefe del Estado que nuestro crecimiento se ha acompañado merced a una aludida política de rentas, que mejor distribución de los beneficios. Esta orientación, que ha dado lugar a la firmeza de la economía, puesto que se pone los pies en la tierra, constituye sin duda alguna la fuerza más sólida de nuestro desarrollo económico, que el bien sostenido crecimiento de la renta y conseguir una mejor justicia social.

Es característico de los países de bajo desarrollo la prelación de rentas y la escasa participación del factor trabajo en el producto nacional. En España, como ya hemos repetido, la más dura de la citada polarización y marcha decididamente en el camino de unas mayores retribuciones del trabajo, no se agota, mejor que cualquier otro indicador económico, la medida de su avance, ya que en la vida de un país de economía susceptible de una prolongada continuidad y que en su desarrollo tiene que ir cubriendo los niveles que hoy poseen los países de mayor desarrollo.

Señalado esto conviene señalar también que, dentro de las retribuciones de trabajo, las que con ritmo mayor se desarrollan son aquellas que están dentro de la demanda de los medios y salarios. En 1961 las retribuciones salariales en el sector público ascendieron al 11,1 por 100 de la renta nacional. En 1965 se establecieron en el 40 por 100 y es seguro que en 1966 han mejorado el citado porcentaje.

España atraviesa una fase de desarrollo económico. Y cada objetivo que se propone ha de estar inspirado convenientemente por la preocupación de satisfacer la doble dimensión de lo puramente económico y de su finalidad social. Así, el crecimiento real de nuestra riqueza ha de acompañar una mejor política de distribución de los beneficios. Por otra parte es preciso que las retribuciones del trabajo guarden el ritmo adecuado con el crecimiento de la productividad, ya que no se así podría llegarse a la inflación, la que Franco denominó "enemiga de los trabajadores".

Se trata, en suma, de ejercer un sentido político realista, un equilibrio entre las fuerzas económicas y las fuerzas sociales. Y hoy que aludir necesariamente al decisivo papel que los Sindicatos obreros y pueden jugar en esta orientación de la orientación del desarrollo total. La Organización Sindical, en cuyo seno se reúnen juntamente las fuerzas de una y otra actividad, han de ser los vigilantes más serenos de este equilibrio. Para ello necesitan suscitar el máximo de energías, tanto en el terreno de lo económico como en el de lo social. Sólo puede hablarse de auténtico equilibrio cuando todos los factores están en su sitio, cuando hay una universal comprensión de todos los temas. Es preciso jugar la partida con todas las cartas; el Sindicalismo español ha de tener conciencia clara de lo imposible, pero también de que es lo exigible. No impedir el desajuste entre la producción y los salarios, pero también ha de proclamar las justas reivindicaciones de los trabajadores. Efectivamente, todo lo que de algún modo contribuya a la economía de la renta, a la productividad, a la eficiencia, a la productividad real del desarrollo social, por, de igual modo, lo económico, para realizarse sanamente, necesita la paz social. Y ésta sólo se obtiene con justicia.

... the ...







## VIDA CULTURAL

## BANQUETE EN MEMORIA DE RAMON GOMEZ DE LA SERNA

ESTA ORGANIZADO POR LA ACADEMIA LIBRE DE LA CATACUMBA DE GAMBRINUS

Mañana miércoles, día 12, a las diez de la noche, en perseverante memoria y honor a Ramón Gómez de la Serna por la fecha de su definitivo y eterno regreso a Madrid, se celebrará un banquete ramoniano, organizado por la Academia Libre de la Catácumba de Gambrinus (Zorrilla, 7), bajo la presidencia del retraído que pintara Gregorio Prieto. Triste carácter de «elrigona etiquita» el llevar el libro más preferido por cada concurrente de los escritos por Ramón, no hay que realizar tarjetas.

## COMIENZA EL CUARTO CURSO HISPANO-ARGENTINO

EL ACTO TUVO LUGAR EN EL INSTITUTO DE CULTURA HISPANICA

En el Instituto de Cultura Hispánica ha comenzado ayer el IV Curso Hispano-Argentino con una conferencia del profesor don Gaspar Toranzo Ballester, bajo el tema de «Los dos últimos siglos de cultura española».

Los célebre trinita profesores y universitarios llegados de Argentina para asistir al mismo decanato ayer se hicieron a visitar los lugares típicos de Madrid.

Entre los asistentes a la inauguración se hallaban el doctor Bustos, decano de la Facultad de Derecho de la Universidad de El Salvador; don Alberto O'Donnell, en subsecretario del Gobierno; el doctor Bernaldo, distinguido pensador; el doctor Castro Corbacho, economista; el doctor Ruy Damián, inspector de Enseñanza; el doctor Pío Serrano, destacado médico de Buenos Aires; la doctora Rosaura Spota de Leguía, esposa del director de Hado de Buenos Aires; el doctor César Fernández Moreno, abogado y poeta; Federico Peñar, escritor; la profesora Dolina María Siro, directora de la Escuela Hispano-Argentina, y el doctor Eduardo Vaccaro, profesor de Filosofía.

Terminada la conferencia del profesor Bustos, que fue largamente aplaudida, don Alfredo Marquerite disertó sobre el «Estado contemporáneo».

## Concesión del Premio Nacional "Manéndez y Pelayo"

El Premio Nacional de Literatura «Manéndez y Pelayo» le ha sido concedido este año al catedrático de Historia de la Cultura de la Escuela Superior de Arte Dramático, don Francisco Esteban Barba, por su obra «Cultura virtual».

Con este motivo, y para mostrar la satisfacción por tan importante galardón y la administración hacia su ilustre compañero, el di-

## NUEVA FACULTAD DE FILOSOFIA DE LOS DOMINICOS, EN TORRELAVEGA

TORRELAVEGA (Santander).—En el Santuario Nuestra Señora de las Caldas de Beaya se ha celebrado, a últimas horas de la tarde de ayer, el acto de inauguración de la nueva Facultad de Filosofía de los religiosos dominicos.

El acto fue presidido por el maestro general de la Orden Dominicana, reverendo padre Andrés Fernández,

rector de dicha Escuela y su profesorado le rendirán un homenaje, reunido con el profesor Esteban Barba en un acto de amistad. Asimismo los alumnos llevarán a cabo en su honor, en los días 24 y 25 del presente mes, la representación de varias obras del teatro contemporáneo.

## Conferencia sobre "El Madrid árabe"

El próximo jueves, dentro del curso sobre «Historia de Madrid», tendrá lugar en la Casa de Ciencias una conferencia sobre «El Madrid árabe». La conferencia pertenecerá al curso organizado por el Aula de Cultura de la Delegación del Ayuntamiento madrileño en colaboración con el Instituto de Estudios Madrileños. El conferenciante será el señor Oliver Asín.

## INAUGURACION DEL CURSO DE FORMACION EN TELEVISION PARA PERIODISTAS

PRESIDIERON EL ACTO DESTACADAS PERSONALIDADES DE LA PRENSA, RADIO Y TELEVISION

Ayer tarde se celebró en el salón de actos del edificio de Televisión Española la inauguración del curso de formación en televisión para periodistas profesionales inscritos en el registro oficial de periodistas.

El director del curso concedió la palabra al secretario del mismo, que dio lectura al programa del curso de formación, diámetrico, hasta el día 2 de marzo próximo.

Leído el programa del curso, que estará a cargo de los más destacados elementos de la Televisión Española y del periodismo, el director general de Radiodifusión y Televisión, don Aparicio Bernal, pronunció unas palabras para congratularse de la presencia en el curso de tantos periodistas profesionales, número máximo admitido al curso. Manifestó la importancia de que los profesionales del periodismo conozcan estos nuevos sistemas de la noticia-información y añadió que ello podrá contribuir a una ulterior intervención y participación de los periodistas en la Televisión Española y una mayor comprensión entre los diversos medios informativos.

Compartieron la presidencia con el señor Aparicio Bernal, el director general de Prensa, don

## HAY MUCHAS DEFINICIONES DE LO QUE ES UNA GRAN CIUDAD

CON LA VENTA DEL SUELO APARECE UNA DE LAS SEGREGACIONES MAS MODERNAS: LOS BARRIOS RESIDENCIALES Y LOS BARRIOS COLMENA

CONFERENCIA DEL CATEDRATICO DON MANUEL DE TERAN ALVAREZ EN EL INSTITUTO DE ESTUDIOS DE ADMINISTRACION LOCAL

Sólo hace dos días que uno de los argumentos más famosos de la actualidad, don Miguel Fisac, nos decía que Madrid se está suicidando poco a poco y dándose cuenta. Casi en la misma opinión, estaban el catedrático marqués de Luoyosa y el escritor Tomás Borrás. El panorama que me describieron en sus conferencias a mi encuesta sobre Urbanismo era más bien oscuro, pesimista, pero casi ha sido mi sorpresa al comprobar que también los geógrafos coinciden en el mismo sentido.

Según un experto de la ONU, para el año dos mil la Humanidad estará concentrada en ciudades de más de 100.000 habitantes, y la Tierra habrá alcanzado la cifra de seis mil millones de «ocupantes», nos dice don Manuel de Terán, catedrático de la Universidad de Madrid. Todavía, afirmando más los cálculos, llega a predecir que para el año 2020 el mundo habrá alcanzado una población de 12 mil millones de habitantes, y que sólo quedará un metro cuadrado de tierra por persona. Lo cual parece verdaderamente monstruoso para el ciudadano común, acostumbrado y pesimista, llega a decir que como no ocurre algo para evitar el llegar a ese estado lo vamos a pasar mal, al menos en el grado de densidad o la intensidad de aprovechamiento del suelo. Otros, por motivos sociales, económicos o industriales. Aunque quisiera poder ser una cosa más sencilla: el lugar donde no se vive ni se convive, el lugar donde no se pasa la vida, donde la familia se descompone y el hogar muere de la muerte.

Como el vector podrá ver por esta transcripción, el tema tratado en la conferencia inicial del Ciclo sobre Información General de Urbanismo, que organiza el Instituto de Estudios de Administración Local para secretarías de Administración de primera, no es fácil de concentrar. Dedicado a especialistas, por cierto legados de toda España, y expuesto por especialistas de la tema del Urbanismo se vea más claro de lo que en la vida es, puesto que la conclusión que saco después de ocho conferencias en el ciclo de Urbanismo es la siguiente: que Terán Álvarez, catedrático de Geografía de la Universidad de Madrid—preguntarse qué va a pasar con las grandes ciudades dentro de cincuenta años o cómo planearlas para adelantarse a los hechos es que hace falta «fuerza y técnica» en la ciencia del Urbanismo. Se habla de ciudades dinámicas, de ciudades estáticas, de ciudades espaciales, según que se aproveche el espacio o el tiempo, incluso existen los defensores de las ciudades cuadrilaterales, de ciudades tumbadas o ciudades verticales, considerando que del paso de la hora, corto y vertical, se pasará al saliente, o la ciudad a saltos.

Exposición del artista venezolano Ismael

Exposición del artista venezolano Ismael

## CERTAMEN JUVENIL DE ARTE EN LOGROÑO

LOGROÑO.—Con extraordinarias brillantes, tanto por las obras expuestas como por la gran aceptación que por parte del público viene obteniendo, se desarrolla en esta capital un Certamen Juvenil de Arte, organizado por la Delegación de Juventud.

Las obras se exhiben en cuatro salas del Museo Provincial de la Diputación, se exponen desde cincuenta y cinco obras de pintura y dibujo, así como obras varias de fotografía, participando en la misma, dividida en diversas categorías, niños de cinco a nueve años, de diez a catorce y de quince a veintinueve, entre otros de ambos sexos.

Exposición del artista venezolano Ismael

Ayer tarde fue inaugurada en los salones de la librería Afrodisio Aguado la Exposición del artista venezolano Ismael, el cual pre-

se llamar ahora: conurbación o enjambre de ciudades), suburbanización, esurbanización, megapolitan, galaxia, nebulosa, antiticia, etc., etc.

Pero ¿qué es una ciudad? Esto es importante, ya que industrialmente se llama ciudad a un pueblo de Andalucía o a Madrid, Londres, Nueva York. A mí me gustaría haber hecho esta pregunta por todos aquellos que habitan precisamente en la ciudad, pero que seguro estoy de que no dirán ni uno lo mismo. Algo así nos pasa a todos en la materia. El geógrafo, el historiador, el economista, el urbanista y otros darán definiciones distintas, siendo quizás la síntesis de lo que todos ellos digieran la verdadera «ciudad». Para el primero la ciudad es una forma de ocupación y utilización del suelo y de organización del espacio. Para el sociólogo la instalación relativamente grande, densa y permanente de individuos que conviven en un espacio determinado. Los unos y los otros, atendiendo a criterios cuantitativos (número de habitantes); los otros, atendiendo a determinadas características como son el grado de densidad o la intensidad de aprovechamiento del suelo. Otros, por motivos sociales, económicos o industriales. Aunque quisiera poder ser una cosa más sencilla: el lugar donde no se vive ni se convive, el lugar donde no se pasa la vida, donde la familia se descompone y el hogar muere de la muerte.

Como el vector podrá ver por esta transcripción, el tema tratado en la conferencia inicial del Ciclo sobre Información General de Urbanismo, que organiza el Instituto de Estudios de Administración Local para secretarías de Administración de primera, no es fácil de concentrar. Dedicado a especialistas, por cierto legados de toda España, y expuesto por especialistas de la tema del Urbanismo se vea más claro de lo que en la vida es, puesto que la conclusión que saco después de ocho conferencias en el ciclo de Urbanismo es la siguiente: que Terán Álvarez, catedrático de Geografía de la Universidad de Madrid—preguntarse qué va a pasar con las grandes ciudades dentro de cincuenta años o cómo planearlas para adelantarse a los hechos es que hace falta «fuerza y técnica» en la ciencia del Urbanismo. Se habla de ciudades dinámicas, de ciudades estáticas, de ciudades espaciales, según que se aproveche el espacio o el tiempo, incluso existen los defensores de las ciudades cuadrilaterales, de ciudades tumbadas o ciudades verticales, considerando que del paso de la hora, corto y vertical, se pasará al saliente, o la ciudad a saltos.

Exposición del artista venezolano Ismael

Exposición del artista venezolano Ismael

## LA CASA RURAL

Ahora bien, según tratando de explicar el conferenciante, conviene distinguir entre lo que es ru-

ral y lo que es urbano, pero no vale el decir que aquellos barrios de más de diez mil habitantes son ciudades y los de menos que sean pueblos o aldeas rurales. Para ello vale un criterio sencillo: puede haber, por ejemplo, poblaciones de Nueva España con cinco mil habitantes que son más urbanas que las de treinta mil en zona montañosa o árida. Todo depende del espacio que se dedica a la casa que es propiamente rural, al porcentaje de ocupación y al tipo de actividades que en la casa rural es aquella que tiene por objeto la producción (material o espiritual) de bienes que sirven para el sustento de la vida y de un dinamismo, es el trabajo y la vivienda se relacionan en la vida rural, es la vida que se realiza parte de las actividades del campo, se producen los frutos, los apenes de la vida rural, el espacio físico de la vivienda es el espacio físico del trabajo. Por el contrario, en la casa de la ciudad, o urbana, se produce la vida exclusivamente en el trabajo y en el espacio físico de la vivienda se encuentra otro sitio y porque hasta ahora considero que el punto de la ciudad era distinto al rural.

## LA SEGREGACION MODERNA

Pero lo que caracteriza a la ciudad moderna es la tendencia a la segregación de la vida en la ciudad, en la vida que se realiza parte de las actividades del campo, se producen los frutos, los apenes de la vida rural, el espacio físico de la vivienda es el espacio físico del trabajo. Por el contrario, en la casa de la ciudad, o urbana, se produce la vida exclusivamente en el trabajo y en el espacio físico de la vivienda se encuentra otro sitio y porque hasta ahora considero que el punto de la ciudad era distinto al rural.

Exposición del artista venezolano Ismael

Exposición del artista venezolano Ismael

Exposición del artista venezolano Ismael

Exposición del artista venezolano Ismael

Exposición del artista venezolano Ismael

Exposición del artista venezolano Ismael

# OS DEPORTES

EN EL METROPOLITANO (6-1)

PRIMERA DIVISION

## AMPLIO Y FACIL TRUNFO DEL ATLETICO DE MADRID FRENTE AL SEVILLA

La inclusión de Ruiz-Sosa en el equipo rojiblanco se acusó en el ritmo del juego y en el resultado

Partido Atlético de Madrid-Sevilla, correspondiente a la decimotercera jornada del Torneo de Liga de la temporada 1965-66. Se juega en el Estadio Metropolitano y da comienzo a las cuatro y media de la tarde del domingo 9 de enero, dirigido por el colegiado señor Sánchez Torres, que inicialmente forma a los equipos con las siguientes alineaciones:

**ATLETICO DE MADRID:** Modinogaitz, Rivita, Grifa, Colla; Ruiz-Sosa, Jugo, Uribe, Adelarado, Mendosa, Luis y Collar.  
**SEVILLA:** Molins; Carco, Costa, Rebellón, Luis, Alosuero; Lizarzabal, Pinaldo, Cabral, Velasco y Bando.

El partido termina con la victoria del Atlético de Madrid por el resultado de 6-1, conforme al siguiente momento del marcador:

1. A los once minutos, Collar saca un córner, y Mendosa remata de cabeza, pero el balón tropieza en un defensa, y queda inerte en poder del propio Mendosa, que remata en un pie por bajo y no consigue gol.
2. A los veinte minutos, Costa hace falta a Calleja dentro del área, y el correspondiente penalty lo lanza Luis con magnífica precisión.
3. A los cincuenta y siete minutos, Mendosa

passa en profundidad a Uribe, que gana la acción a Rebellón y centra sobre Luis, permitiendo a éste rematar a la media vuelta sin que el portero pueda sujetarlo.

4. A los cincuenta y nueve minutos, Luis profundiza por la izquierda y tira al poste contrario, estando Luz el gol; pero el balón llega a Mendosa, que fusila el tanto.
5. A los sesenta y tres minutos, Mendosa centra desde la derecha y Luis cabecea sobre Adelarado, quien a su vez pasa a Collar, que está en la izquierda. El capitán, con una muralla de jugadores por delante, pica el balón con efecto y lo ciza en la red en medio del asombro de Molins y de los demás jugadores.
6. A los ochenta y tres minutos, después de una buena jugada de Adelarado y Uribe, Collar se hace con el balón y lo pasa al centro, donde Ruiz-Sosa se lo prepara a Luis, para que éste lance un soberbio disparo raso y cruzado.
7. A los ochenta y ocho minutos, Grifa avanza en un sol soberbio, un gol de escápita. Lo que no corresponde a su capitanía es la patada que propina a Carro nada más empuñar el balón, y que puede encender la chispa de la discordia. Afortunadamente la cosa no pasó a mayores. En cuanto a Luis, oportuno es en el disparo —que es su punto fuerte—, buscó la portería y la encontró, jugando por él y por el compañero de los que le lleva al lado, Luis fue el Atlético. Inconscientemente en un cuarto de hora del primer tiempo y en otro cuarto de hora de la segunda mitad. Y en conjunto, seis goles.

marzaron sus goles. Y los hinchas del equipo rojiblanco gritan lo mismo, porque lo que cuentan son los dos puntos ganados.

El simple análisis, en cambio, se tratará las causas de por qué, por lo que lo que a él le interesa es el fútbol con goles y en este sentido no cabe duda que el equipo del Metropolitano fue un espectáculo fuera de serie, con una especie de pim-pam-pum que los rojiblanco hicieron, cansa a la puerta del Infinito Molins. Dos goles en el primer tiempo y cinco en el segundo, más de otras ocasiones malogradas, y de algún que otro disparo repido por la madera, son elementos que ayudan a conseguir un partido centrípeto. Pero ello no quiere decir que el partido, en conjunto, fue bueno, ni que el Atlético hiciera un encuentro sensacional. Claro que en el campo no hubo más equipo que el rojiblanco; pero no es menos cierto que en ese equipo dominar hubo fallos y hubo errores, sobre todo en la defensa, donde de Rivita, Grifa y Calleja están muy lejos de aquella forma que los llevó a ser la mejor línea defensiva española. Y hubo además olvidos e imbecilidades, figurando entre los olvidados el extremo Uribe y entre los que se inhibieron el delantero centro Mendosa. El trabajo, por tanto, pasó sobre los hombros de los demás, con participación más brillante de Ruiz-Sosa, Collar y Luis, que fueron los divos del conjunto y los que explotaron al equipo hacia la victoria. Sevilla, por su parte, respiguó, estuvo sensacional y como el juego del Sevilla le ocupaba dominar el balón y ocupar la zona ancha, en el campo no jugó nunca matices brillantes y precisos, multiplicando tediamente su acción ofensiva. Fue la suya una existencia, respiguada, con otros dos destacados no respiguados, pero no desmerecieron del sevillista. Collar, que parece le hacía arriba con un entusiasmo y

en su entrega, brega, pelotó y marcó un gol soberbio, un gol de escápita. Lo que no corresponde a su capitanía es la patada que propina a Carro nada más empuñar el balón, y que puede encender la chispa de la discordia. Afortunadamente la cosa no pasó a mayores. En cuanto a Luis, oportuno es en el disparo —que es su punto fuerte—, buscó la portería y la encontró, jugando por él y por el compañero de los que le lleva al lado, Luis fue el Atlético. Inconscientemente en un cuarto de hora del primer tiempo y en otro cuarto de hora de la segunda mitad. Y en conjunto, seis goles.

Por lo que se refiere al Sevilla, ya queda indicado que fue duro y firme en la defensa de marzo, al menos hasta el descanso y que apenas si cubrió algún que otro interior serio en el orden ofensivo, porque no se pueden tomar como intentos los disparos que se perdían por los banderines del corner o a cinco metros del travieso. Eso sí, el Sevilla volvió a hacer su juego alegre, pintureo y precioso, empujándose horizontal, al menos el balón puede moverse sin peligro alguno. Pero el Sevilla no pudo frenar los quince minutos de inspiración que los rojiblanco tuvieron en el primer tiempo y por ahí se hundió el barón andaluz, en malogrado acoplado con no buena y depravidad. Trabajaron bien los jugadores sevillistas. Pero no hicieron suero. O no lo hicieron. Y todo quedó en un resultado 6-1, que es tanto que el Atlético no hubiera alcanzado esta temporada y que el Sevilla no podía ni imaginar al incluirle el encuentro. Por tanto, sorpresa para ambos lados. Pero el resultado no llamaría las campanas a vuelo, en el caso de ser seguidor rojiblanco, ni se resaca las vestimentas al del fútbol del Sevilla. Fue sencillamente una de esas jugadas que se dan en el fútbol y que después nadie puede replicar.

La Liga de este año parece dispuesta a dejar en evidencia a todos los comentaristas. Lo que se escribe al término de una jornada en rasgos fáciles de unos resultados que este efecto poco después, porque junto a merecimientos imprevistos surgen tropiezos y descalabros que tampoco alguien una línea de normalidad. No hace mucho tiempo el Atlético figuraba entre los más calificados favoritos, incluso había momentos en que todo parecía indicar que la actual competición quedaría reducida a un duelo entre valencianos y rojiblanco madrileños. Los continuados tropiezos del equipo leonés han obligado a restarle posibilidades paulatinamente hasta quedar situado en una discreta posición, que si bien no permite descalificarle de una manera definitiva como medio de prudencia, sí admite la negación de toda lógica para incorporarle de nuevo al reducido grupo de candidatos.

En este momento, el Atlético de Bilbao refuerza este criterio, aunque admitimos que la incorporación de sus figuras recientes hicieron méritos para alcanzar un mejor resultado y que todo ha de suponer que la reconocida potencialidad del conjunto valenciano consiga frutos tangibles en sucesivas jornadas. El empuje de Mestalla no fue, sin embargo, el resultado más sorprendente de la jornada. La victoria del Eliche en Sarriá por un tanto que no deja traslucir la duda sobre la efectividad del ésto, supera con mucho el reiterado mal paso de los sevillistas. El Expedito había jugado el pasado jueves un gran partido en La Romareda ante el Zaragoza, perdiendo por la mínima diferencia, lo cual hacía pensar que se resolviera de forma tan estrepitosa como en un conjunto como el filiceno, que en el mejor de los casos guarda un mismo nivel de posibilidades. Grate tropiezo de los sevillistas, que con este resultado se sitúan de nuevo rondando la zona de promoción con un bagaje negativo que no admite rectificación en el futuro.

Pero si éste ha constituido las dos sorpresas más destacadas por imprevisión, el triunfo del Real Madrid en el Metropolitano, por ser éste también lugar de preferencia en el comentario. La victoria de los rojiblanco tiene en este caso una doble vertiente: el éxito en sí, como hubiera que ningún otro equipo había conseguido hasta ahora en Puentevedra, y la trascendencia del resultado de co-

### RESULTADOS

Español, 0; Eliche, 3.  
Córdoba, 1; Málaga, 0.  
Valencia, 1; Atlético Bilbao, 1.  
Pontevedra, 1; Real Madrid, 1.  
Sabadell, 1; Mallorca, 0.  
Zaragoza, 3; Las Palmas, 1.  
Betis, 0; Barcelona, 0.  
Atlético Madrid, 6; Sevilla, 1.

ra a la clasificación recordando sus aspiraciones al título. La sensa del Atlético de Madrid hace solo tres jornadas era poco menos que insalvable en razón de una diferencia positiva que fue reducida por la derrota de los rojiblanco frente al Zaragoza en el Metropolitano, así como a esta necesidad ahora con el triunfo madrileño en Puentevedra. El líder no encontrará grandes dificultades para conservar su posición en el partido con el Sevilla. La inclusión de Ruiz-Sosa en la línea medular de los atléticos dio mayor movilidad al conjunto y los delanteros, encontrados con más facilidad el camino del gol. Triste de los rojiblanco, prestado, en definitiva, y resultado más sorprendente del conjunto valenciano, que como consecuencia un reajuste de los dos equipos contrarios en cuanto a la lucha por el título. Los sevillistas, que más directos adversarios permanecen bastante resaca y, activo contratiempo en Puentevedra, se ven obligados a sus próximos compromisos, todo parece indicar que la pugna por el título se circunscriba a los dos madrileños.

Es interesante el empate conseguido por el Barcelona en el Benito Villamarín y también muy significativo el empate en el Metropolitano, una regularidad ascendente en el conjunto sevillista que se le permite estar en cuarta posición, espera de futuros acontecimientos. La distancia de cinco puntos con respecto al líder es considerable, pero no tan importante como para no sentir inquietud.

Normales los triunfos del Sabadell, Córdoba y Zaragoza. Los valencianos, en su momento, necesitan esta victoria frente al Castellón, que si no los libra del «furo» rojo, al menos les permite margen de esperanza para el futuro. El duelo entre corbistas y mallorquines fue también un empate favorable para que, más lo necesitaba, aunque la corbista del tanto refleja el equilibrio de fuerzas existente en El Arcenal.

Manuel GIL

### CLASIFICACION

	J	G	E	P	F	C	P.
1. ATLETICO DE MADRID	10	6	1	3	24	10	18
2. Real Madrid	10	3	4	3	29	21	13
3. Pontevedra	10	11	2	6	23	16	22-4
4. Barcelona	10	9	3	6	30	19	21-3
5. Zaragoza	10	7	3	24	21	25	3
6. ATLÉTICO DE BILBAO	10	9	3	6	38	21	5
7. Valencia	10	9	3	6	30	20	13
8. Eliche	10	6	3	19	21	19	3
9. Córdoba	10	7	3	19	20	19	17
10. Málaga	10	6	4	13	19	16	2
11. Sevilla	10	4	7	7	17	20	1-2
12. Pugetol	10	7	3	17	20	19	1
13. Las Palmas	10	3	7	15	25	13	3
14. Betis	10	5	3	10	25	10	13-7
15. Mallorca	10	3	7	15	25	10	13-7
16. Sabadell	10	4	3	11	26	20	11-7

Atletico de Madrid

# EL PENÚLTIMO SURTIO SU PRIMERA PIERROTTA EN PASARON FRENTE AL REAL MADRID

## LA SUPERIORIDAD TÉCNICA DE LOS MADRIDISTAS Y LOS FALLOS DEFENSIVOS DEL CONJUNTO GALLEGO. FACTORES DECISIVOS

PONTEVEDRA.—Nota vista del Real Madrid a Pasaron había despertado una expectación realmente extraordinaria en toda Galicia. Las entradas se agotaron por completo, y pese al tiempo de lluvia de las últimas horas, el aspecto de Pasaron, así como el movimiento de la ciudad, fueron cosas pocas veces se recuerda.

La salida del Real Madrid al campo fue acogida con grandes aplausos y algunos alabidos, siendo el Pontevedra largamente ovacionado. Por las condiciones que ofrecía el terreno, totalmente embarrado, se esperaba otro desarrollo del juego, pero pese a tal imponderable, y favorecido con el gol inicial, al primer tiempo el Real Madrid se desenvolvió magníficamente. Mostró un bloque muy homogéneo y con excelente dominio, con fuerte potestad por sus alas, aunque con mayor potencia por el lado de Amancio y Beria. Bien secundados por sus centrocampistas. Además, las precauciones defensivas madridistas no fueron extremas, ya que frente a un planteamiento, el Real Madrid no lograba fruto, porque su juego era más imprevisto y acusaba una desconocida flojedad atrás, tal vez por la falta de cohesión y la sorpresa del primer gol.

Sólo Irulagui, que en seguida se adelantó, fue el que sabía estar y defender como era necesario.

Pronto de los desahucios y escaso entendimiento local, legó a poco de la mitad de la primera fase el segundo gol, en el que no sólo la defensa, sino el propio Centro tuvo su parte de culpa. Sin embargo, no cedió el equipo local en su empeño. Ciertamente que tenía que multiplicarse porque se trataba la superioridad técnica madridista. Era más efectivo su avance y la media cuando sus sucesivos se retrasaba en apoyo de la defensa, con indubitable eficacia, sobre todo por el lado izquierdo, aparte de contar con la seguridad de Delcort.

Realmente la marcha del juego cogió un tanto sorprendente, cuando el Real Madrid, al adelantarse en claridad que tuvo el Pontevedra en el área a la hora de la verdad, no lograba acortar la distancia. Este intento volvió a repetirse después del descanso, cuando, además, el Madrid se dedicó a jugar con otro espíritu, más agresivo, ya que en otro fallo inexplicable, ya que el Madrid fue siempre por delante en el marcador. Era indudable que, aunque realizado el Pontevedra uno de sus clásicos parados y abandonando los fallos en sus líneas, el Madrid ha tenido bastante suerte en Pasaron. De verdad ya consiguió marcar, y está muy que los nervios de los pocos jugadores aumentaron. Y cuando el Pontevedra, después del intermedio, trató de dar la réplica y acortar las distancias, otro gol le salió, en un gran fallo de Irulagui, permitió al Madrid marcar el 2-0, que hundió definitivamente las esperanzas de los locales.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Regular arbitraje de Rigo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Intentos gratuitos, porque pese a la superioridad técnica de los madrileños, tuvo el once local pocas ocasiones de cancear el juego. Pero las causas de que así no fue, quedan ya suficientemente aclaradas.

Ha sido un sólido partido de Campeón, con una tremenda victoria que ocasionó los imponderables del fútbol, y que en esta ocasión, el Pontevedra sólo pudo contar con el gol del honor, en unas postrimerías de dominio y que fue el mejor gol de la tarde.

Porque el resto la extraordinaria campaña de los jugadores gallegos no puede negarse, y aun que mucha Liga, aunque sin duda en ella el Real Madrid tuvo su parte importante, y aquí dejó, por cierto, una magnífica impresión.

El estadio de Pasaron registró un gran abarrotamiento, encontrándose el terreno de juego muy embarrado como consecuencia del temporal lluvia de estos días. El partido ha resultado muy interesante, pese a que el Madrid fue siempre por delante en el marcador. Era indudable que, aunque realizado el Pontevedra uno de sus clásicos parados y abandonando los fallos en sus líneas, el Madrid ha tenido bastante suerte en Pasaron. De verdad ya consiguió marcar, y está muy que los nervios de los pocos jugadores aumentaron. Y cuando el Pontevedra, después del intermedio, trató de dar la réplica y acortar las distancias, otro gol le salió, en un gran fallo de Irulagui, permitió al Madrid marcar el 2-0, que hundió definitivamente las esperanzas de los locales.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

Al minuto veintiseis, contrasta que local, interinmedió por el centro Neme, en forma arrolladora, para intentar el balón, pero el que lo representaba el 13 que se iría el definitivo.

# LOS RESTANTES PARTIDOS DE PRIMERA DIVISION

## EXTRACTOS DE LAS CRONICAS DE PYRENEA

### ESPAÑOL, 0; ELCHE, 3

Aliviados de circunstancias en el Español por causa de las lesiones que pesan en los jugadores de la plantilla acusada, y que se venían acrecentando después por las lesiones de Carmelo y Mingorena. El partido tuvo un neto color vitalista, pero el equipo local, con un fútbol rápido bien concebido y pelagoso.

El Elche supo aprovecharse bien de la desafortunada actuación de los locales y dio a los aficionados

una gran lección de fútbol en los asientos. Desde el primer minuto hasta el final del partido, el equipo visitante se alzó con el mando en el terreno, hasta el punto de que pudieron marcar tres goles más.

El Español, sólo pudo salir a su remedio ante el mayor de los rivales, en forma de los jugadores Vaya, Anzures, Berra, y, en general, todo el equipo.

Del Español, sólo la buena actitud de algunos jugadores

### VALENCIA, 1; ATLÉTICO DE BILBAO, 1

El Valencia salió de estampida, buscando rápidamente la tranquilidad que le da el dominio en la actividad frente a los nervios de jornadas atrás. Esta presión valencianista llega a ser insostenible, pero resulta embalsada por el apocatastismo de atacantes y defensores ante la meta de Iribar.

El Bilbao sólo pudo defenderse con cierto desorden, aunque sin perder el control de su área. Poco a poco el dominio del Valencia se ve interrumpido por algunos

contrataques nerviosos que, tras las primeras acciones, se venían acrecentando. Desde el primer minuto hasta el final del partido, el equipo visitante se alzó con el mando en el terreno, hasta el punto de que pudieron marcar tres goles más.

El Español, sólo pudo salir a su remedio ante el mayor de los rivales, en forma de los jugadores Vaya, Anzures, Berra, y, en general, todo el equipo.

Del Español, sólo la buena actitud de algunos jugadores

### BETIS, 0; BARCELONA, 0

El empate a cero registrado en este partido puede considerarse como un mal menor para el Betis, ya que se ve interrumpido por el apocatastismo de atacantes y defensores ante la meta de Iribar. El Bilbao sólo pudo defenderse con cierto desorden, aunque sin perder el control de su área. Poco a poco el dominio del Valencia se ve interrumpido por algunos

contrataques nerviosos que, tras las primeras acciones, se venían acrecentando. Desde el primer minuto hasta el final del partido, el equipo visitante se alzó con el mando en el terreno, hasta el punto de que pudieron marcar tres goles más.

### ZARAGOZA, 2; LAS PALMAS, 1

Ante un equipo que ha luchado sin desmayo, pero que no ha cedido excesivamente sus filas, el Zaragoza, por otra parte, no tiene las grandes ocasiones. La primera parte ha estado muy tranquila, con algunas localías, con buen juego, combinaciones al primer golpe, hábiles desmarques de los delanteros y buena cantidad de remates por puerta de locales, que ha tenido que trabajar a destajo.

Antes que los locales, el Zaragoza, por otra parte, no tiene las grandes ocasiones. La primera parte ha estado muy tranquila, con algunas localías, con buen juego, combinaciones al primer golpe, hábiles desmarques de los delanteros y buena cantidad de remates por puerta de locales, que ha tenido que trabajar a destajo.

### SABADELL, 1; MALORCA, 0

El mal por dentro el equipo local, pero la falta de hombres fuertes y de clase, y la poca actividad en el juego, han permitido al Sabadell, en la primera parte, para defender su portería a toda costa. Sus jugadores se amontonaron en torno a Vicente, por lo que el Sabadell encontró enormes dificultades para hacer buenos sus ataques de Ortuño, que terminó con un gol.

El mal por dentro el equipo local, pero la falta de hombres fuertes y de clase, y la poca actividad en el juego, han permitido al Sabadell, en la primera parte, para defender su portería a toda costa. Sus jugadores se amontonaron en torno a Vicente, por lo que el Sabadell encontró enormes dificultades para hacer buenos sus ataques de Ortuño, que terminó con un gol.

### CORDOBA, 1; MALAGA, 0

La esperada confrontación entre cordobeses y malagueños ha transcurre por los cauces habituales en este tipo de peles, dominando a la vez los nervios y la rutina pueden más que el buen fútbol, del que realmente se ha visto muy poco, en parte por lo rebelde del estado de la cancha de juego, que frenó más de un avance.

La esperada confrontación entre cordobeses y malagueños ha transcurre por los cauces habituales en este tipo de peles, dominando a la vez los nervios y la rutina pueden más que el buen fútbol, del que realmente se ha visto muy poco, en parte por lo rebelde del estado de la cancha de juego, que frenó más de un avance.

Cada equipo ha dominado un tiempo, correspondiendo la iniciativa a los visitantes en la primera mitad, en la que pasaron en muchos apuros la meta de Rojas, que hubo de empujarse a fondo, realizando paradas de verdadero

Cada equipo ha dominado un tiempo, correspondiendo la iniciativa a los visitantes en la primera mitad, en la que pasaron en muchos apuros la meta de Rojas, que hubo de empujarse a fondo, realizando paradas de verdadero

## NOTICARIO FUTBOLISTICO

En Las Palmas no dispuso el domingo por la noche el primer partido de la Copa Atlántica.

## LA QUINIELA PREMIADA

1.ª y 2.ª DIVISION	1.ª
1 Córdoba-Málaga	1
2 Pontevedra-R. Madrid	2
3 Sabadell-Mallorca	1
4 Zaragoza-Las Palmas	1
5 Betis-Barcelona	1
6 Al. Madrid-Sevilla	1
7 Burgos-Coruña	1
8 Santander-Celta	2
9 Lérica-Bijon	1
10 Baracado-Osasuna	1
11 Melilla-Levante	1
12 Valladolid-Calvo Sotelo	1
13 Constancia-Granada	1
14 Algeciras-R. Huelva	1
15 R. Sociedad-U. P. Langreo	1
16 Cádiz-R. Valcancano	1

### RESERVA

**Pabellón de Deportes del REAL MADRID**  
**comu sa**  
**empresa constructora s. a.**

## LA PROXIMA QUINIELA

1.ª y 2.ª DIVISION	1.ª
1 Al. Bilbao-Córdoba	1
2 Barcelona-Pontevedra	1
3 Sabadell-Las Palmas	1
4 Sevilla-Español	1
5 Mallorca-Betis	1
6 Elche-Zaragoza	1
7 Málaga-Al. Madrid	1
8 Coruña-Indauchu	1
9 Lérica-Hospital	1
10 Osasuna-Oviedo	1
11 U. P. Langreo-Burgos	1
12 At. Ceuta-Melilla	1
13 Badajoz-Hércules	1
14 Levante-Valladolid	1
15 Celta-Baracado	1
16 R. Huelva-Coruña	1

### RESERVA





## HOCKEY SOBRE HIERO

EL PROTEAS, DE SUDÁFRICA,  
VENCEDOR DEL TROFEO REYES

BARCELONA. — Organizado por el Real Club de Polo se ha disputado el domingo la última jornada del XVIII Torneo Internacional de Hockey sobre hielo, registrándose los siguientes resultados:

Primera categoría:  
Real Polo, 1, Bot Weiss (Alemania), 0.

Proteas (Sudáfrica), 5; Tennis Santander, 0.

Racing (París), 3; Jolanda, 1.

El equipo de Sudáfrica, Proteas, se ha clasificado vencedor del torneo, con los mismos puntos que el Real Polo, pero con mejor promedio general. En tercer lugar se clasificó el Racing, de París, seguido del Real Weiss, (Alemania), Junior, Tennis Santander, Pedreiros y Jolanda.

En la categoría femenina resultó vencedor el equipo del Proteas, que venció en el último encuentro al Real Weiss por cuatro tantos a uno.

En juveniles, en último encuentro, el Atlético San Sebastián venció al Barcelona por 14, prociéndose ganador de dicha categoría. (Menchieta.)

## AUTOMOVILISMO

EL RALLY TROFEO PRESIDENTE FUE  
GANADO POR JORGE DE BAGRATION  
LA NIEVE Y EL DESHIELO ENDURECIERON LA  
PRUEBA

Con el Trofeo Presidente de la FCA, comenzó el domingo la temporada automobilística madrileña, y podía haber comenzado también el Campeonato de España, pues la prueba era puntuable, pero al tomar la salida 17 participantes fallaron tres para cumplir el Reglamento y hacer valedera la prueba, por lo que Jorge de Bagration, que fue el ganador indiscutible, al realizar los mejores tiempos absolutos en todas las pruebas, perdió 250 puntos, que le hubieran valido más que la burocracia del Campeonato de España.

La prueba, que fue muy bonita, resultó extraordinariamente dura al encontrar los participantes nieve y hielo en algunas partes del

## GALGOS EN CAMPO

HOY COMIENZAN LOS  
CUARTOS DE FINAL  
DEL CAMPEONATO  
DE ESPAÑA

ALCOBORN.—En el coto federativo se han celebrado los desfilos de las dos colleras pendientes de los octavos de final del Campeonato de España de galgos en campo. Se dieron los siguientes resultados:

«Tarasquera», de Córdoba, y «Chandenera», de Toledo, corrieron una liebre que duró 141 minutos, con fallo a favor de la toledana, que pasó a la media de final.

En la otra collera, «Miján», de León, eliminó a «Linda», de Huesca, después de dos carreras. Una milia de 50 segundos, y otra que ganó la primera, de 4:16 minutos.

Los cuartos de final comenzarán hoy martes en dicho coto, con las siguientes colleras: «Elegante» contra «Corvo», «Tarasquera» contra «Morena», «Luna» contra «Araña», y «Chandenera» contra «Luz», con cita a las diez y media de la mañana en «Vista la Robia» (Menchieta.)

EL INGNIS DE VARESE, GANADOR DE LA COPA  
INTERCONTINENTAL DE BALONCESTO

Los italianos vencieron en la final al Corinthians de Sao

Paulo por 66-59

La final de la Copa Intercontinental jugada el domingo por el Ignis tomó rápidamente la vuelta en el marcador gracias a la magnífica labor del norteamericano Kimball, que el acortado intervalo alcanzó y anotando, mejor se mostró en la tarea defensiva.

La jugada del Ignis de Varese, campeón de Italia, y el Corinthians de Sao Paulo, campeón del Brasil, venciendo el equipo italiano por 66 puntos a 59, después de un primer tiempo a su favor por 32-24, y a su victoria no puede ni debe pensarse reparo alguno, pues fue el mejor de los dos equipos sobre la cancha, y marchó siempre por delante en el marcador, si bien no con mucha ventaja, salvo en una momento de la primera mitad en que fueron los brasileños.

De sesión el Ignis formó con Gavagnin, Bursini, Maggelli, Kimball y Genzari, mientras el Corinthians lo hizo con Rebele, Ullrich, Silvano, Rosencranz y Simons.

Los italianos emplearon la de-

fensa al hombre, mientras los brasileños sacaron la de zona y el Ignis tomó rápidamente la vuelta en el marcador gracias a la magnífica labor del norteamericano Kimball, que el acortado intervalo alcanzó y anotando, mejor se mostró en la tarea defensiva.

De todas maneras la contienda tuvo interés, ya que en los minutos finales la ventaja del Ignis llegó a quedar reducida a sólo cuatro puntos, pero el Ignis contó a superar su bache y terminó ganando por siete puntos de ventaja, pese a los esfuerzos finales de Wilmann, que testificó a todo, mostró su gran clase en varios pases medidos al compañero rez for afundido.

Arribares bien, en un partido difícil por la corrección de ambos equipos, el suceso Paulny y el suceso Amari, y los equipos y los cadentes de los puntos fueron los siguientes:

Ignis Varese: Gavagnin (6), Kimball (6), Maggelli (3), Bursini (15), Genzari (7) y Flaccador (4). Corinthians de Sao Paulo: Rebele (2), Ullrich (7), Simons (2), Rosencranz (12), Silvano (8), Wilmann (11) y Pera (16).

Una vez finalizado el encuentro, el capitán del Ignis, Gavagnin, recibió el palenque de campeón.

El Comité Ejecutivo de la EBU (European Boxing Union) ha decidido reconocer el próximo combate, que tendrá lugar en Londres, entre el pugilista italiano Salvatore Burrelli y el británico Walter

Benedito.

EL MADRID SALIO AYER PARA CHICOSLOVAQUIA

En avión ha salido rumbo a Chicoslovaquia, via Zurich, el

equipo de baloncesto del Real Madrid, que mañana miércoles, día 12, jugará contra el Slavia de Praga en el partido de ida de su eliminatoria para la Copa de Europa. El encuentro de vuelta se jugará en Madrid el 19 de este mes.

Forman la expedición madrileña el delegado del Club, don Miguel Moraleja, los directivos Pedro Verdú, Agustín Domínguez y Francisco Amescua; el entrenador, Burrelli, y los jugadores Luyf, Burrelli, Fox, González, Durán, Descartier, Sainz, García, Emiliano Rodríguez, Serillano y Monsalve.

## DERROTA DE SANTANA

En el Pueblo Deportivo del Real Madrid y con la asistencia del Ministro de Justicia, se ha disputado la final de tenis entre el jugador internacional chileno, Juan Luis Santana y el suceso Jan Kril Lanadquist.

Venció el jugador suceso por 7-5 y 11-9.

## DOCUMENTAL POS

En la candidatura a la Asociación Internacional Amateur (AIAA) para la organización de los Campeonatos de Europa, que habrá de celebrarse el 1 al 3 de septiembre de 1967.

El pugilista argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

Por escases de nieve la prueba, agendada el sábado 12, en el Trofeo «García Aguirre», suspendida para ayer en el club de la Federación Vasca, y que posteriormente organizó la Real Sociedad de Alpinismo Pirenaico.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

El equipo argentino Burrelli, vallo salió ayer con dirección a Tokio, donde se enfrentará el 2 de febrero al japonés Issai Kihara, en disputa del título mundial de los moscas, que hasta ahora está vacante.

## BALONMANO

EL ATLETICO DE MADRID  
ELIMINADO DE LA COPA DE EUROPA

EN BUDAPEST PERDIÓ ANTE EL HONVED POR 2-0

BUDAPEST. — El equipo del Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos, el más grande también el suceso.

Arbitró el suceso el suceso del jugador Víctor Vici. Anotadores por el Honved: Kovács (11), Fenyő (10), (3), Adorján (13), Vilić (11), Brumstein (11) y Mócsai (11). El Atlético de Madrid, dirigido por el entrenador Juanito, fue eliminado de la Copa de Europa de baloncesto por lo que el equipo madrileño ha sufrido por los cuatro torneos,





## CINE

## CINEMA PAZ

PRIMER LOCAL CON SISTEMA TODD-AO

APROVECHE LA  
OCASION DE ACAPARAR  
ALEGRIA PARA TODO  
EL AÑO

PRODUCE EN  
TODD-AO 70mm



COLOR por De LUXE

**Aquellos Locos Cacharros**  
en sus  
como voló de Londres a París en 25 horas 11 minutos

AUTORIZADA PARA  
TODOS LOS PUBLICOS

# Ninette y un señor de MURCIA

AHORA EN CINE LA  
OBRA MAS CELEBRADA  
DE LOS ULTIMOS  
TIEMPOS

VITTORIO GASSMAN. EL PRINCIPE ROMANO



Vittorio Gassman, el más versátil de los actores italianos, acaba de interpretar su primera gran película en technicolor y technosonoro, «El millón de dólares», para la cual Filmauro le confió el papel de un actor de teatro, cuya presentación en España se efectuará a través de Filmar, la firma que, como es sabido, tiene la exclusiva distribución de los films del gran actor italiano en todo el territorio nacional.

«El millón de dólares» («La Conjuración»), que ha realizado el joven Filmore lech sobre un guión original suyo y de Ruggero Maccari, nos refiere las aventuras, siempre arrojando el estandarte de lo festivo, de don Giuliano Niccolini Borja, príncipe romano y guardia noble pontificio, hombre guapo, de familia noble y rico. Sólo en cuan-

# ROSA MONTILLA: ESTRELLA DE ORO DE LA «NUEVA OLIA MUSICAL» DE «LA VOZ DE MADRID»

OTRO NUEVO VALOR PROMOVIDO POR LA EMISORA CENTRAL DE LA RADIODIFUSION DEL MOVIMIENTO

Más bonita que ninguna, guiso no lo sea. Pero una deliciosa preciosa, simpática, afable, dulce, así que lo es. Rosa Montilla, diecisiete

años, una vida artística por delante; interpretada de manera espontánea y fundamentalmente, interpretada también, de la melodía del momento, es estrella de Oro de «La Nueva Olia Musical», el programa de todos los días, que hace su gran gala los domingos, en La Voz de Madrid. Rosa Montilla, por sí sola, por burla, por gran intérprete, por el genio y la gracia con que interpreta sus canciones, por ese pueril que la espera, es noticia; grata noticia.

—¿Te consideras guapa?  
—Dices que soy monita.  
—¿Cuántos discos grabados?  
—Uno.  
—¿Tu canción preferida?  
—«Niña de Gibraltar»; qué sea, «la jota del desamor».  
—¿Dónde viste por primera vez la luz?  
—La luz y otra muchas cosas, ha vi cerquita de Gijón, en Cantabria.  
—¿Tú que eres sin duda muy bonita, ¿has recibido ofertas para hacer cine?  
—Papelitos de nada. Y eso, para los extras. Pero tengo más ambiciones.

—Ejem, ejem.  
—Intervent, con un papel importante, en una película anticomunista juvenil; con gracia, con alegría, sin condescendencias.  
—¿No es eso poco? ¿Cómo nacó tu vocación artística?

—Creo haber sido artista siempre. Desde muy pequeña.

—¿Y cómo empezaste?

—Bailando.

—¿Qué es para ti el aplauso?

—El aplauso es algo así como la penicilina para un enfermo.

—¿Cuál es tu enfermedad?

—Falta bien, nada a días.

—Ya se ve. Me retiro a tu obsesión.

—¿Tienes unas preguntas, hijito?

—Mi abuelita se llama Rosa.

—¿Qué opinión tus padres de tu vida artística?

—Mejor es no comentarlo. Me pesa mucho.

—Sin embargo, tú sigues, Rosa.

—Montilla.

—¿Has sido mimada por tu familia?

—Sí, y asustada. Soy hija única, y ya sabes: «¿Queros y bebes», todo para mí.

—¿Tú alicón?

—Los toros.

—¿Cuántos?

—El mundo.

—¿Canción que te hubiera gustado estramar?

—«María», de «West Side Story».

—¿Tú que eres joven, guapa y demás, tendrás novio.

—Tengo muchos pretendientes.

—¿Es compatible el arte y el matrimonio?

—A la par y por separado.

—¿Tu cantante?

—Canción: Figueas, en la capilla.

—¿Y en lo moderno?

—Rafael y Salomé.

—¿Premios?

—Varios: en radio, en baile, en canción. El último la «Estrella de Oro» de La Voz de Madrid. Me la impuso Rafael.

—Ejem, ejem.

Agüden, desperpajo, gracia y simpatía. Todo el reflejo de una generación que aspira y sabe, que merece aliento y ayuda. Un ejemplo de juventud que quiere subir. Y creemos sinceramente que merezca la pena.

Otro de los valores promovidos por la Emisora Central de la Radiodifusión del Movimiento, a través de su popular programa de los domingos, «La Nueva Olia Musical».

F. R.

# Ninette y un señor de MURCIA

¡La más famosa obra de Miguel Mihura convertida en la película más delectosa del año!

# Ninette y un señor de MURCIA

Una aventura que se convirtió en una aventura de padre y muy señor suyo

# ¡UN «BOUQUET» ALTAMENTE EXPLOSIVO!

Filmar

Vittorio Gassman



EL MILLON DE DOLARES  
(LA CONJURACIÓN)

TECHNISCOPE

TECHNICOLOR

Ayuntamiento de Madrid



